

คู่มือตรวจสอบใบอนุญาตนำเข้า-ส่งออกสัตว์ป่า สำหรับเจ้าหน้าที่ประจำด่านตรวจสัตว์ป่า



กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา
กรมอุทยานแห่งชาติ สัตว์ป่า และพันธุ์พืช



คำนำ

ในปัจจุบันความนิยมในการเลี้ยงสัตว์ป่า และการใช้ผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากของสัตว์ป่า ของประเทศไทยและต่างประเทศ นับวันยังมีเพิ่มขึ้น ทั้งที่เลี้ยงเพื่อเป็นสัตว์เลี้ยง เลี้ยงเพื่อการเพาะพันธุ์เพื่อการค้า จึงทำให้เกิดปัญหาในการลักลอบนำสัตว์ป่าในธรรมชาติออกมาเพื่อเป็นสัตว์เลี้ยง เป็นพ่อแม่พันธุ์ หรือเพื่อนำมาแปรรูปเป็นผลิตภัณฑ์ต่างๆ ทำให้ประชากรสัตว์ป่าในธรรมชาติของแต่ละประเทศลดลงและทำให้การค้าสัตว์ป่า และการค้าผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากของสัตว์ป่าระหว่างประเทศมีปริมาณเพิ่มขึ้นตามลำดับ ดังนั้นขั้นตอนในการตรวจสอบการนำเข้า - ส่งออกจึงถือเป็นขั้นตอนที่มีความสำคัญยิ่งที่ต้องดำเนินการให้ถูกต้อง เพื่อลดช่องว่างในการลักลอบค้าสัตว์ป่าและการค้าผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากของสัตว์ป่า ในระหว่างประเทศที่ผิดกฎหมาย

คู่มือการตรวจสอบใบอนุญาตนำเข้า- ส่งออกสัตว์ป่าสำหรับเจ้าหน้าที่ประจำด่านตรวจสัตว์ป่าฉบับนี้ จัดทำขึ้นโดยมีวัตถุประสงค์เพื่อเป็นข้อมูล ข้อสังเกตและเป็นแนวทางปฏิบัติสำหรับเจ้าหน้าที่ที่ปฏิบัติงานประจำด่านตรวจสัตว์ป่าได้ทราบถึงขั้นตอนและวิธีการในการตรวจสอบใบอนุญาตนำเข้า ส่งออกสัตว์ป่า เพื่อให้เป็นแนวทางปฏิบัติเดียวกัน

หวังเป็นอย่างยิ่งว่าคู่มือการตรวจสอบใบอนุญาตนำเข้า - ส่งออกสัตว์ป่า สำหรับเจ้าหน้าที่ประจำด่านตรวจสัตว์ป่า ฉบับนี้จะเป็นประโยชน์สำหรับการปฏิบัติงานของเจ้าหน้าที่ประจำด่านตรวจสัตว์ป่าในการตรวจสอบใบอนุญาตนำเข้า ส่งออกสัตว์ป่า บุคลากรของกองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา รวมถึงหน่วยงานอื่นที่มีส่วนในการบังคับใช้กฎหมายที่เกี่ยวข้องกับการค้าสัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา และหากมีข้อผิดพลาดหรือข้อควรปฏิบัติเพิ่มเติม จักได้มีการแก้ไขให้เป็นปัจจุบันต่อไป



สารบัญ

	หน้า
อนุสัญญาไซเตสคืออะไร	๑
อนุสัญญาไซเตสทำงานอย่างไร	๑
การปฏิบัติหน้าที่ ณ ด้านตรวจสัตว์ป่า	๒
กฎหมายที่เกี่ยวข้องกับการพิจารณาอนุญาตให้ค้าสัตว์ป่า ระหว่างประเทศ	๒
การตรวจสอบใบอนุญาตในการตรวจปล่อยที่ด้านตรวจสัตว์ป่า	๓
ประเภทของใบอนุญาต	๔
ขั้นตอนและวิธีการปฏิบัติในการนำเข้า ส่งออก ของด้านตรวจสัตว์ป่า	๑๕
การตรวจสอบใบอนุญาต สป. ๕	๑๗
การตรวจสอบใบอนุญาต สป. ๖	๒๐
ภาคผนวก	
ตัวอย่างใบอนุญาต	๒๔



อนุสัญญาไซเตสคืออะไร

อนุสัญญาไซเตสคือ อนุสัญญาว่าด้วยการค้าระหว่างประเทศซึ่งชนิดสัตว์ป่าและพืชป่าที่ใกล้สูญพันธุ์ (The Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora) หรือเป็นที่รู้จักกันในชื่อ อนุสัญญากรุงวอชิงตัน (Washington convention) เป็นอนุสัญญาที่ตรวจสอบและควบคุมการค้าสัตว์ป่าและพืชป่าระหว่างประเทศ ในชนิดพันธุ์ที่อยู่ในภาวะใกล้สูญพันธุ์ โดยเริ่มบังคับใช้ตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๕๑๖ ประเทศไทยได้ลงนามรับรองอนุสัญญาในปี พ.ศ. ๒๕๑๘ และให้สัตยาบันในวันที่ ๒๑ มกราคม พ.ศ. ๒๕๒๖ ปัจจุบัน (๒๕๖๑) มีสมาชิกภาคีทั้งสิ้น ๑๘๓ ประเทศ

องค์ประกอบของอนุสัญญาไซเตสประกอบไปด้วย

๑. องค์ประชุมภาคีอนุสัญญาฯ (Conference of the Parties - CoP)
๒. กรรมการการบริหาร (Standing Committee)
๓. กรรมการฝ่ายสัตว์ (Animal Committee)
๔. กรรมการฝ่ายพืช (Plants Committee)

โดยมีสำนักเลขาธิการอนุสัญญาไซเตส (CITES Secretariat) ทำหน้าที่เป็นเลขานุการให้แก่ภาคีอนุสัญญาไซเตส มีสำนักงานประจำอยู่ที่กรุงเจนีวา ประเทศสวิตเซอร์แลนด์

อนุสัญญาไซเตสทำงานอย่างไร

ใบอนุญาตไซเตสเป็นเอกสารบังคับที่ต้องมีกำกับในการค้าระหว่างประเทศซึ่งชนิดพันธุ์สัตว์ป่า - พืชป่า ในบัญชี ๑, ๒ หรือ ๓ ของอนุสัญญา

อนุสัญญาไซเตสควบคุมการค้าสัตว์ป่า - พืชป่าระหว่างประเทศ โดยระบบใบอนุญาตหรือใบรับรองซึ่งผู้ขออนุญาตส่งออก ต้องสำแดงใบอนุญาตล่วงหน้าต่อเจ้าหน้าที่ ณ ด่านตรวจสัตว์ป่า ดังนั้นจึงจำเป็นที่ผู้ประกอบการจะต้องติดต่อขอใบอนุญาต/ใบรับรองให้เสร็จเรียบร้อย ณ สำนักงานของฝ่ายปฏิบัติการอนุสัญญาฯ ก่อนที่จะนำสินค้าชนิดพันธุ์สัตว์ป่าผ่านแดน ณ ด่านตรวจสัตว์ป่า โดยเฉพาะสินค้าชนิดพันธุ์ที่มีชีวิต ในหลายประเทศจะมีด่านตรวจโรคพืช (กรมวิชาการเกษตร) ด่านกักกันสัตว์ (กรมปศุสัตว์) ซึ่งกำหนดให้ผู้ประกอบการจะต้องนำสินค้าผ่านการตรวจตามลำดับ ดังนั้นจึงต้องมีการประสานงานระหว่างกันให้ดี

ใบอนุญาต/ใบรับรอง ทั้งการนำเข้าและส่งออกทุกฉบับ จะต้องถูกตรวจสอบเทียบเคียงโดย World Conservation Monitoring Centre ในภายหลังจากรายงานประจำปีของทุกภาคี

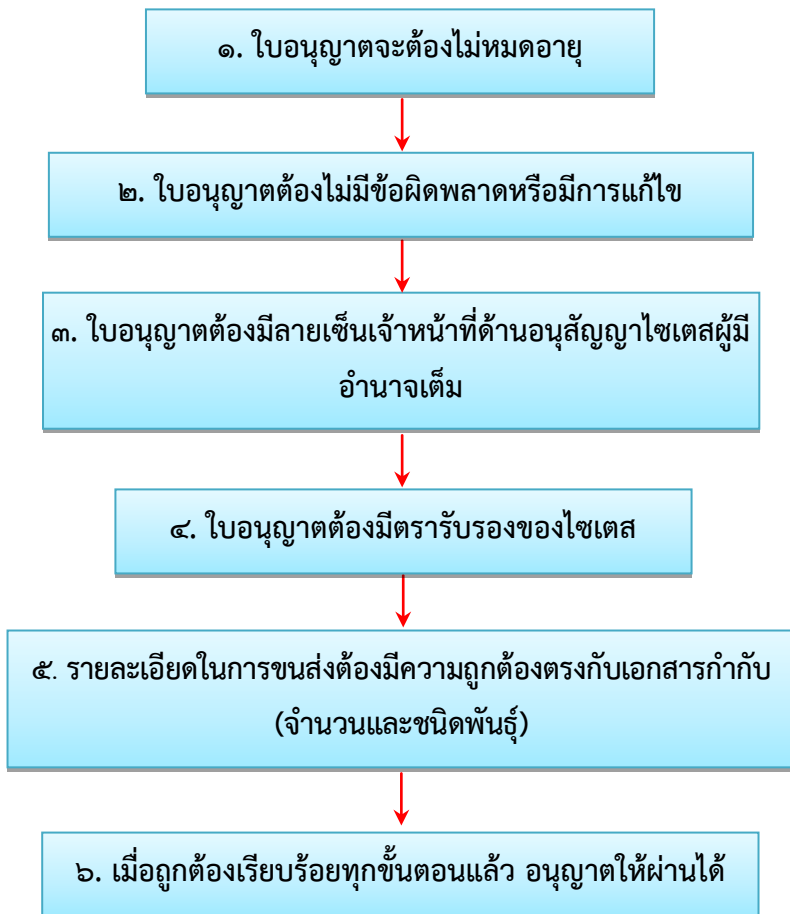
การปฏิบัติหน้าที่ ณ ด้านตรวจสัตว์ป่า

อนุสัญญาไซเตสเป็นด่านแรกของประเทศ เจ้าหน้าที่ของกรมอุทยานแห่งชาติ สัตว์ป่า และพันธุ์พืช ผู้ปฏิบัติงาน ณ ด้านตรวจสัตว์ป่า จะต้องใช้ความรู้ในการปฏิบัติงานทั้งด้านวิชาการ และด้านการป้องกันปราบปรามไปพร้อม ๆ กัน ในด้านวิชาการส่วนใหญ่จะเน้นไปทางการจำแนก (Identification) ชนิดพันธุ์สัตว์ป่า - พืชป่า เพื่อปรับใช้ให้เข้ากับ พระราชบัญญัติฯ และอนุสัญญาฯ ก่อนการกล่าวโทษ - ดำเนินคดี ส่วนในด้านการป้องกันปราบปรามนั้น ก็จะเน้นไปทางการข่าว การตรวจค้น การจับกุม การดำเนินคดีและการจัดการของกลาง ด้านวิชาการเป็นหน้าที่ของหน่วยงานที่จะต้องจัดฝึกอบรมให้ความรู้แก่เจ้าหน้าที่ พร้อมทั้งมีนักวิทยาศาสตร์ชำนาญการคอยให้คำปรึกษา และตัดสินใจขาดการจำแนกชนิดพันธุ์ เพื่อความมั่นใจในการดำเนินคดี ด้านการป้องกันปราบปรามจำเป็นต้องมีการฝึกอบรมเพิ่มเติมเกี่ยวกับการสืบสวนดำเนินคดี ทั้งนี้เพื่อเพิ่มประสิทธิภาพในการปฏิบัติงานและความเป็นมืออาชีพ นอกจากนี้การปฏิบัติงาน ณ พรหมแดนต่างประเทศ การใช้ภาษาต่างประเทศอย่างมีประสิทธิภาพ สำหรับการสื่อสาร ณ จุดปฏิบัติงาน ก็เป็นความจำเป็นอย่างยิ่งอีกประการหนึ่งของเจ้าหน้าที่ด้านตรวจสัตว์ป่า การฝึกอบรมด้านภาษาต่างประเทศก็จะเพิ่มประสิทธิภาพการปฏิบัติงานยิ่งขึ้น

กฎหมายที่เกี่ยวข้องกับการพิจารณาอนุญาตให้ค้าสัตว์ป่าระหว่างประเทศ

๑. พระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๓๕
๒. พระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า (ฉบับที่ ๓) พ.ศ. ๒๕๕๗
๓. กฎกระทรวงการขอใบอนุญาตหรือใบรับรอง และการออกใบอนุญาตหรือใบรับรองให้นำเข้า ให้ส่งออก หรือให้นำผ่านซึ่งสัตว์ป่า ซากของสัตว์ป่า หรือผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากของสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๕๘
๔. ประกาศกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม เรื่อง กำหนดชนิดพันธุ์สัตว์ป่า ซากของสัตว์ป่า และผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากของสัตว์ป่าที่ห้ามนำเข้าหรือส่งออก ลงวันที่ ๑๒ เมษายน พ.ศ. ๒๕๖๐
๕. ข้อบัญญัติอนุสัญญาไซเตส
๖. กฎกระทรวง กำหนดให้สัตว์ป่าบางชนิดเป็นสัตว์ป่าคุ้มครอง พ.ศ. ๒๕๔๖
๗. กฎกระทรวง กำหนดชนิดของสัตว์ป่าคุ้มครองให้เป็นสัตว์ป่าชนิดที่เพาะพันธุ์ได้ พ.ศ. ๒๕๔๖

การตรวจสอบใบอนุญาตในการตรวจสอบที่ด่านตรวจสัตว์ป่า



ประเภทของใบอนุญาต

ใบอนุญาตที่เกี่ยวข้องกับการนำเข้า - ส่งออกตามอนุสัญญาไซเตสและพระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๓๕ นั้น แบ่งได้เป็น ๓ ประเภทดังนี้

๑. ใบอนุญาตแบบ สป.๕ ใช้ในการอนุญาตนำเข้า/ส่งออก/ส่งกลับออกไป/นำผ่านสินค้า ชนิดพันธุ์ที่อยู่ในบัญชี ๑ ๒ และ ๓ ของอนุสัญญาไซเตสเท่านั้น

CITES Management Authority of Thailand		Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)		1. ใบอนุญาต : PERMIT No. 18TH0902.2/ 1151		ORIGINAL	
2. Import ☒ IMPORT ☐ EXPORT ☐ TRANSIT		3. ผู้รับอนุญาต : Consignee SUPAMED LOHROMBOON 63/149 MOO 1, BAKOMRAJACHONNEE RD., BANGKAMARD, TAILINGCHAN, BANGKOK THAILAND		4. ผู้รับอนุญาต : Permittee SUPAMED LOHROMBOON (THAILAND) FOR DIRECTLY REPTILES, INC. 6450 STIRLING ROAD, HOLLYWOOD, FL 33024 U.S.A.		5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions - See Reverse Purpose: T	
6. หน่วยงานออกใบอนุญาต : Management Authority  Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Phaholyothin Rd., Chaitachak, Bangkok 10900 THAILAND Tel/Fax : (66) 2 561 4838		7. ชื่อสามัญ : Common Name A Boa Constrictor Microchip No. 900111880470817 - 900111880470822		8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name <i>Boa constrictor</i> Microchip No. 900111880470823 - 900111880470826		9. ลักษณะของสัตว์ป่า : Description Live (Six) Live (Four) Live (Six) Live (One hundred)	
10. บัญชีไซเตส/ที่มา : Appendix/Source II (C) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin THE NETHERLANDS		11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity 6 Heads 4 Heads 6 Heads 100 Heads		12. ใบอนุญาตออกโดย : This Permit is Issued By BANGKOK วันที่ : 21 MAR 2018 สถานที่ : Place ลายมือชื่อ : Signature		13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า กรมศุลกากร : Export Endorsement 14. ใบขนส่งสินค้าเลขที่ : Bill of Lading / Airway Bill No. Suvarnabhumi Airport Checkpoint ท่าส่งออก : Port of Exportation วันที่ : Date ลายมือชื่อ : Signature ตันหนังสือ : Official Stamp and Title	

White-Original : สีขาว-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สีน้ำเงิน-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : สีชมพู-ด่านตรวจสัตว์ป่า, Yellow-CITES Office : สีเหลือง-สำนักงาน, Green-Ferrimite : สีเขียว-ผู้รับอนุญาต

ภาพที่ ๑ ใบอนุญาตแบบ สป.๕ ที่ใช้ในประเทศไทย

THE BACKGROUND OF THIS DOCUMENT CONTAINS A HIDDEN MESSAGE "GUYANA WILDLIFE MANAGEMENT AUTHORITY, UNOFFICIAL COPY WHICH SHOULD APPEAR WHEN THIS FORM IS COPIED."

CITES INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA

Permit / Certificate No. 20297 ORIGINAL

FA/AL/31/2017 EXPORT

2. Valid until 3/31/2018

3. Importer (name and address)
Mr. Sombat Kunkaew
5 Soi Nukeela, T. Saphansung,
A. Saphansung, P. Bangkok.

4. Exporter (name and address and country)
FUNG-A-FAT, Allan
25 Goedverwagting Road, E.B.D.

5a. Country of import: THAILAND

5b. Security Stamp Nr 1328059

5. Name, address, national seal/stamp and country of Management Authority
Wildlife Conservation and Management Commission
Ganges Street
Sophia, Georgetown
GUYANA

6. Purpose of the transaction (see reverse) T

7-8. SCIENTIFIC NAME (genus and species) AND COMMON NAME OF ANIMAL OR PLANT

9. Description of specimen including identifying marks or numbers (appendix if live)

10. Appendix no. and source (see reverse)

11. Quantity (including unit)

11a. Total exported Quota

12. Country of origin *

12a. Country of last re-export

12b. No. of the operation ** or date of acquisition ***

7/8. **Amazona ochrocephala**
Yellow-headed parrot

9. live
None

10. W II

11. 37.00 number

11a. 870 1000

7/8. **Ara arasuna**
Blue and Gold macaw

9. live
None

10. W II

11. 29.00 number

11a. 732 792

7/8. **Ara chloropterus**
Red and Green macaw

9. live
None

10. W II

11. 15.00 number

11a. 928 990

13. THIS PERMIT IS ISSUED BY:
Wildlife Division
11/16/2017
Place Date

14. EXPORT ENDORSEMENT

15. Bill of Lading/Air Waybill Number:
Cheddi Jagan International Airport
CJIA
Tamil
Port of Export
Re-export

19-Dec-2017
Date

WILDLIFE CONSERVATION AND MANAGEMENT COMMISSION
PERMITTING & LICENSING DIVISION
WILDLIFE CONSERVATION AND MANAGEMENT COMMISSION
MONITORING OFFICER
20297

CITES PERMIT / CERTIFICATE NO 20297

Nº 6474

ภาพที่ ๒ ตัวอย่างใบอนุญาตแบบ สป.๕ ของต่างประเทศ

EUROPESE UNIE / EUROPEAN UNION

1. Uitvoerder / <i>Exporter</i> / <i>Re-exporter</i>	VERGUNNING/CERTIFICAAT / <i>PERMIT/CERTIFICATE</i>	Nr. / <i>No.</i>
	☐ INVOER / <i>IMPORT</i>	2017/BE13839/PE
2. HUYSMANS-BOONEN Molsebaan 74 2470 Retie België	☐ UITVOER / <i>EXPORT</i>	2. Laatste dag van geldigheid / <i>Last day of validity</i>
	☐ WEDERUITVOER / <i>RE-EXPORT</i>	08-MAY-2018
☐ OVERIGE / <i>OTHER</i>		
3. Invoerder / <i>Importer</i>	Overeenkomst inzake de internationale handel in bedreigde in het wild levende diersoorten / <i>Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora</i>	
Mr. Peera Jungteerapanich, Saraburi International Wildlife Breeding Center 39 Moo 10 T. Nongkhalnam, A. Nongkhae Saraburi Thailand	4. Land van (weder)uitvoer / <i>Country of (re-)export</i>	
	België	
	5. Land van invoer / <i>Country of import</i>	
	Thailand	
6. Plaats waar levende specimen van soorten van bijlage A moeten worden gehouden / <i>Authorized location for live specimens of Annex A species</i>	7. Administatieve instantie van afgifte / <i>Issuing Management Authority</i>	
	FOD Volksgezondheid, Veiligheid Voedselketen en Leefmilieu CITES Beheersorgaan - Eurostation blok II - 2de verdieping Victor Hortaplein 40, bus 10 1060 BRUSSEL	
8. Omschrijving van de specimen (met inbegrip van merktekens, geslacht en geboortedatum van levende dieren) / <i>Description of specimen (incl. marks, sex/date of birth for live animals)</i>	9. Nettomassa (kg) / <i>Net mass (kg)</i>	10. Hoeveelheid / <i>Quantity</i>
Code - Gender - Birth date - Identification - Add. info LIV-/-/-Open ring: HB 12.0 17 009-Bird has also a closed ring LIV-/-/-Open ring: HB 12.0 17 010-Bird has also a closed ring	11. CITES-regime / <i>CITES</i>	12. EU-bijlage / <i>EU Annex</i>
	A	B
	13. CITES-afdeling / <i>CITES</i>	14. Oorsprong / <i>Source</i>
	II	C
	15. Land van herkomst / <i>Country of origin</i>	16. Nummer vergoeding / <i>Permit No</i>
	Yerenged Koninkrijk	17. Afgiftedatum / <i>Date of issue</i>
	18. Land van laatste wederuitvoer / <i>Country of last re-export</i>	19. Nummer certificaat / <i>Certificate No</i>
		20. Afgiftedatum / <i>Date of issue</i>
21. Wetenschappelijke naam van de soort / <i>Scientific name of species</i>	22. Gewone naam van de soort / <i>Common name of species</i>	
<i>Calophrynchus bannali</i>	Red-tailed Black-Cockatoo	
23. Bijzondere voorwaarden / <i>Special conditions</i>		
Deze vergoeding c.q. dit certificaat is uitsluitend geldig indien de levende dieren worden vervoerd overeenkomstig de CITES-richtsnoeren voor het vervoer en het klaarzetten voor verzending van levende wilde dieren of, in het geval van luchtvervoer, overeenkomstig de door de Internationale Vereniging voor het Luchtverkeer (IATA) gepubliceerde regels inzake levende dieren. <i>This permit/certificate is only valid if live animals are transported in compliance with the CITES Guidelines for the Transport and Preparation for shipment of Live Wild Animals or, in the case of air transport, the Live Animals Regulations published by the International Air Transport Association (IATA).</i>		
24. De (weder)uitvoerdocumenten van het land van (weder)uitvoer / <i>The (re-)export documentation from the country of (re-)export</i>		
25. De ☐ invoer ☒ uitvoer ☐ wederuitvoer ☐ re-exportation		
van de hierboven omschreven goederen is toegestaan / <i>of the goods described above is hereby permitted</i>		
Handtekening en officieel stempel / <i>Signature and official stamp</i>		
Naam van de afgeveende ambtenaar / <i>Name of issuing official</i>		
Miet Van Looy		
Plaats en datum van afgifte / <i>Place and date of issue</i>		
Brussel 08/11/2017		
26. Nummer vrachtbrief/het vrachtbrief / <i>Bill of lading/Air Waybill Number</i>		
157-32436634		
27. Uitsluitend bestemd voor de douane / <i>For customs use only</i>		
Handtekening en officieel stempel / <i>Signature and official stamp</i>		
Werkelijk ingevoerde of wederuitgevoerde hoeveelheid/nettomassa (kg) / <i>Quantity/net mass (kg) actually imported or re-exported</i>	Aantal bij aankomst dode dieren / <i>Number of animals dead on arrival</i>	Douanedocument / <i>Customs document</i>
A	2	Soort / <i>Type</i> : EXA
		Nummer / <i>Number</i> : MRN 18BEE 000000 3234 275
		Datum / <i>Date</i> : 2018-01-22

ภาพที่ ๓ ตัวอย่างใบอนุญาตแบบ สป.๕ ของต่างประเทศ

๒. ใบอนุญาตแบบ สป.๖ ใช้ในการอนุญาตนำเข้า/ส่งออก/ส่งกลับ
ออกไป/นำผ่านสินค้า ชนิดพันธุ์ที่รัฐมนตรีประกาศกำหนดตามมาตรา ๒๓ แห่ง
พระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๓๕ และไม่อยู่ในบัญชี ๑ ๒
และ ๓ ของอนุสัญญาไซเตสและไม่เป็นสัตว์ป่าสงวนหรือสัตว์ป่าคุ้มครองตาม
พระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๓๕



ORIGINAL

เล่มที่ 30 Book No.	CITES Office Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Paholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900, THAILAND Tel/Fax: (66) 2561 4838 E-Mail: citesthailand@yahoo.com	1. ใบอนุญาต PERMIT NO. 15TH0902.2/1960 นำเข้า ☐ IMPORT ส่งออก ☒ EXPORT นำผ่าน ☐ TRANSIT	สป. 6 2. หมดอายุวันที่ : Valid to 29 FEB 2016
ฉบับที่ 39 Sheet No.	3. ผู้นำเข้า : Importer FULL CET ENTERPRISE CO., LTD. 2F NO. 310-5, CHUNG HUA 3 RD, SAN MING DIST KAOHSIUNG, TAIWAN R.O.C.	4. ผู้ส่งออก : Exporter SEAHORSE LIN CO., LTD. NO. 50/87 M. 4 SIGUN DONMUANG, BANGKOK 10210, THAILAND	
5. เงื่อนไข : Conditions - ใบอนุญาตนี้ออกให้เพื่อรับรองว่าสัตว์ป่าตามบัญชีข้างนี้มีไซส์วีวีป่าสงวน หรือสัตว์ป่าคุ้มครองตามพระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พุทธศักราช 2535 และมีไซส์วีวีป่าคุ้มครองตามบัญชีแนบท้ายอนุสัญญาว่าด้วยการค้าระหว่าง ประเทศของสัตว์ป่า และพืชป่าที่ใกล้จะสูญพันธุ์ (ไซเตส) - ใบอนุญาตนี้ใช้ได้เฉพาะเพื่อการส่งออกเท่านั้น - การขนส่งสัตว์ป่า จะต้องกระทำด้วยความระมัดระวัง มิให้เกิดอันตราย หรือ เกิดการบาดเจ็บแก่สัตว์ หรือ เป็นการทารุณกรรมสัตว์		- The species listed below are neither protected under Wildlife Reservation and Protection Act, B.E. 2535, of Thailand nor controlled by the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES) - This permit is valid for ONE CONSIGNMENT ONLY. - Transport of live animals must be done in a manner which will minimize the risk of injury, damage and cruelty.	
6. ชื่อสามัญ : Common name	7. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific name	8. ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากของสัตว์ป่า : Description	9. ประเทศต้นกำเนิด Country of origin
Tokay Gecko Purpose: T	Gekko gekko	Dried Gecko	THAILAND
			10. จำนวนน้ำหนัก Quantity (Twenty thousand)
11. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : THIS PERMIT IS ISSUED BY BANGKOK 31 AUG 2015 (MR. THAKWAT THONGTAN) MANAGEMENT AUTHORITY สถานที่ : Place วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official stamp and title			
12. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า ด้านตรวจสัตว์ป่า : EXPORT ENDORSEMENT Suvarnabhumi Airport Checkpoint		13. ใบขนส่งสินค้าทางเรือ : Bill of Lading/Airway bill No.	
ทำส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official stamp and title			

ภาพที่ ๔ ตัวอย่างใบอนุญาตแบบ สป.๖

๓. ใบรับรอง ใช้ในการรับรอง การนำเข้า/ส่งออก/ส่งกลับออกไป/นำเข้าผ่านสินค้า ชนิดพันธุ์ที่ไม่อยู่ในบัญชี ๑ ๒ และ ๓ ของอนุสัญญาไซเตส/มิใช่สัตว์ป่าสงวนหรือสัตว์ป่าคุ้มครองตามพระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๓๕/มิใช่สินค้าชนิดพันธุ์ที่รัฐมนตรีประกาศกำหนดตามมาตรา ๒๓ แห่งพระราชบัญญัติสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พ.ศ. ๒๕๓๕

No. 0902.2/1995



CITES Office
Department of National Parks,
Wildlife and Plant Conservation
61 Paholyothin Road, Chatuchak,
Bangkok 10900 Thailand

2 SEP 2015

TO WHOM IT MAY CONCERN

This is to certify that the shipment of wildlife items covered by this document is in accordance with the laws of the Kingdom of Thailand.

This certificate is issued to MR. RATTAKRIT CHANTARASIMA 62/19 SOI RATCHADAPISEK 16 WATTAPHA, BANGKOKYAI, BANGKOK, THAILAND 10600, who is importing the items listed below from STEPHEN A. SRYKES 1001 NICHOLS DR. ROCKLIN, CALIFORNIA 95765 U.S.A. through Suvarnabhumi Airport.

The certificate is valid until - 1 MAR 2016 for ONE CONSIGNMENT ONLY and shall not be applied to any items shipped prior to this date of issuance. It is valid only with inspecting official's stamp, signature and date at Import Wildlife Checkpoint.

Common name	Scientific name	Quantity (Heads.)	Actual quantity
		Live	
1. Leopard Geckos	<i>Eublepharis macularius</i>	119	(One hundred nineteen)

Purpose: T
Country of origin: U.S.A.



ภาพที่ ๕ ตัวอย่างใบรับรอง

ลักษณะของใบอนุญาตแบบ สป.๕ และแบบ สป.๖ ใน ๑ ชุด ประกอบไปด้วยเอกสาร ๕ แผ่น ได้แก่

๑. ใบอนุญาตต้นฉบับ
๒. สำเนาใบอนุญาตสีชมพู
๓. สำเนาใบอนุญาตเหลือง
๔. สำเนาใบอนุญาตสีฟ้า
๕. สำเนาใบอนุญาตสีเขียว

โดยที่ใบอนุญาตต้นฉบับ สำเนาใบอนุญาตสีชมพูและสีเหลือง กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา จะส่งไปที่ด่านตรวจสัตว์ป่าที่ผู้ขอรับอนุญาตประสงค์จะทำการนำเข้า ส่งออกสัตว์ป่า

สำเนาใบอนุญาตสีฟ้าจะเก็บไว้ที่กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา

สำเนาใบอนุญาตสีเขียว ให้ผู้ได้รับอนุญาตเก็บไว้เป็นหลักฐาน เพื่อนำไปติดต่อเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า และดำเนินพิธีการศุลกากร



ORIGINAL

1. ใบอนุญาต : PERMIT No. 18TH0902.2/ นำเข้า ☒ IMPORT ส่งออก ☐ EXPORT นำผ่าน ☐ TRANSIT		สป. 5										
2. หมดอายุวันที่ : Valid to												
3. ผู้รับของ : Consignee PRADA (THAILAND) CO., LTD. 999 GAYASORN PL., PLOENCHIT RD., 4TH FLOOR, LUMPINI, BANGKOK, THAILAND												
4. ผู้รับอนุญาต : Permittee PRADA (THAILAND) CO., LTD. (THAILAND) FOR PRADA SPA VIA LUNGARNO 1213 - 1261 TERRANUOVA B.NI (AR), ITALY												
5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions - See Reverse Purpose: T												
6. หน่วยงานการคุ้มครองใบอนุญาต : Management Authority  Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND Tel/Fax : (66) 2 561 4838												
7. ชื่อสามัญ : Common Name	8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name	9. นัยชื่อโรคสัตว์ป่า หรือซากสัตว์ป่า : Description										
A Brown Caiman (Country of last re-export permit no.IT/RX/2019/AR/12090 dated 03/09/2018)	<i>Caiman crocodilus fuscus</i>	Credit Card Holder (One) II (C) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin COLOMBIA 1 pc ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated NO. CO/A/22763 DATED 26/04/2007										
B (Nothing is followed)		ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated										
C		ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated										
D		ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated										
12. ใบอนุญาตนี้ออกโดย : This Permit is Issued By BANGKOK สถานที่ : Place วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title												
13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า กรณีส่งออก : Export Endorsement <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 30%;">ตู้ของหมายเลข 7 : See Block 7</th> <th style="width: 70%;">จำนวน/น้ำหนัก : Quantity</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A</td> <td></td> </tr> <tr> <td>B</td> <td></td> </tr> <tr> <td>C</td> <td></td> </tr> <tr> <td>D</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>			ตู้ของหมายเลข 7 : See Block 7	จำนวน/น้ำหนัก : Quantity	A		B		C		D	
ตู้ของหมายเลข 7 : See Block 7	จำนวน/น้ำหนัก : Quantity											
A												
B												
C												
D												
14. ใบขนส่งสินค้า : Bill of Lading / Airway Bill No.												
Suvarnabhumi Airport Checkpoint ที่ส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title												

White-Original : พิธีฯ-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สำเนา-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : ระบุ-ตำแหน่งจุดผ่าน, Yellow-CITES Office : ระบุชื่อ-สำนักงาน, Green-Permittee : ระบุ-ผู้รับอนุญาต

ภาพที่ ๖ ตัวอย่างใบอนุญาตแบบ สป. 5 ต้นฉบับ



Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)

CITES Management Authority of Thailand

เล่มที่ : _____
Book No. _____
ฉบับที่ : _____
Sheet No. _____

1. ใบอนุญาต : PERMIT No. **18TH0902.2/** สป. ส

นำเข้า ☒ IMPORT
ส่งออก ☐ EXPORT
ผ่าน ☐ TRANSIT

2. หมดอายุวันที่ : Valid to _____

3. ผู้รับของ : Consignee
PRADA (THAILAND) CO., LTD.
888 GAYSORN PL., PLOENCHIT RD.
TH FLOOR, LUMPINI, BANGKOK,
THAILAND

4. ผู้รับอนุญาต : Permittee
PRADA (THAILAND) CO., LTD. (THAILAND) FOR
PRADA SPA
VIA LUNGARNO 1219 - 1221 TERRANUOVA B.NI (AR),
ITALY

5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions
- See Reverse
Purpose: T

6. หน่วยงานออกใบอนุญาต : Management Authority

Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation
61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND
Tel/Fax : (66) 2 561 4838

7. ชื่อสามัญ : Common Name	8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name	9. ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากสัตว์ป่า : Description	10. บัญชีแหล่งที่มา : Appendix/Source	11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity
A Brown Caiman (Country of last re-export : Italy re-export permit no.IT/RX/2018/AR/12060 dated 03/09/2018)	Caiman crocodilus fiscus	Credit Card Holder (One)	II (C) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin COLOMBIA	1 pc ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated NO. CO/A/22763 DATED 28/04/2007
B (Nothing is followed)			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated
C			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated
D			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated

12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : This Permit is Issued By
BANGKOK
สถานที่ : Place วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title

13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด้านตรวจสอบการส่งออก : Export Endorsement

ผู้ขอหมายเลข 7 : See Block 7	จำนวน/น้ำหนัก : Quantity
A	
B	
C	
D	

14. ใบขนส่งสินค้าเลขที่ : Bill of Lading / Airway Bill No. _____

Suvarnabhumi Airport Checkpoint
ท่าส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title
76087

White-Original : สีขาว-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สีฟ้า-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : สีชมพู-ด่านตรวจสัตว์ป่า, Yellow-CITES Office : สีเหลือง-สำนักงาน, Green-Permittee : สีเขียว-ผู้รับอนุญาต

CITES Management Authority of Thailand

ภาพที่ ๗ ตัวอย่างสำเนาใบอนุญาตแบบ สป. ๕ สีชมพู



CITES Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)

สป. 5

เล่มที่ :
Book No.

ฉบับที่ :
Sheet No.

1. ใบอนุญาต : PERMIT No. **18TH0902.2/**

นำเข้า ☒ IMPORT
ส่งออก ☐ EXPORT
ผ่าน ☐ TRANSIT

2. หมดอายุวันที่ : Valid to

3. ผู้รับอนุญาต : Consignee
**PRADA (THAILAND) CO. LTD.
199 GAYSORN PL., PLOENCHIT RD.,
8TH FLOOR, LUMPINI, BANGKOK,
THAILAND**

4. ผู้รับอนุญาต : Permittee
**PRADA (THAILAND) CO. LTD. (THAILAND) FOR
PRADA SPA
VIA LUNGARNO 1211 - 1281 TERRANUOVA B.NI,
ITALY**

5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions
- See Reverse

6. หน่วยงานการปล่อยใบอนุญาต : Management Authority

**Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation
61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND
Tel/Fax : (66) 2 561 4838**

7. ชื่อสามัญ : Common Name

8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name

9. ลักษณะของสัตว์ป่าหรือพืชสัตว์ป่า : Description

10. นามชี้ใบแหล่งที่มา : Appendix/Source

11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity

A **Brown Caiman** *Caiman crocodilus fuscus* Credit Card Holder (One) ประเทศต้นกำเนิด : COLOMBIA ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : NO. CO/A-22763 DATED 28/08/2018

B (Nothing is followed)

C

D

12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : This Permit is Issued By

BANGKOK
สถานที่ : Place วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title

13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่ากรณีส่งออก : Export Endorsement

14. ใบขนส่งสินค้าเลขที่ : Bill of Lading / Airway Bill No.

ดูชื่อหมายเลข 7 : See Block 7 จำนวน/น้ำหนัก : Quantity

A
B
C
D

Suvarnabhumi Airport Checkpoint
ท่าส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title

White-Original : สีขาว-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สีฟ้า-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : สีชมพู-ด่านตรวจสัตว์ป่า, Yellow-CITES Office : สีเหลือง-สำนักงาน, Green-Permittee : สีเขียว-ผู้รับอนุญาต

ภาพที่ ๘ ตัวอย่างสำเนาใบอนุญาตแบบ สป. ๕ สีเหลือง

 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)		1. ใบอนุญาต : PERMIT No. 18TH0902.2/			สป. 5	
เล่มที่ : Book No. ฉบับที่ : Sheet No.		นำเข้า ☒ IMPORT ส่งออก ☐ EXPORT ผ่าน ☐ TRANSIT		2. หมดอายุวันที่ : Valid to		
3. ผู้รับของ : Consignee PRADA (THAILAND) CO., LTD. 333 GAYSORN PL. PLOENCHIT RD. 7TH FLOOR, LUMPINI, BANGKOK THAILAND		4. ผู้รับอนุญาต : Permittee PRADA (THAILAND) CO., LTD. (THAILAND) FOF PRADA SPA VIA LUNGAENO (199 - 199) TERESAHOVA BNI (AR) ITALY				
5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions - See Reverse Purpose: T		6. หน่วยงานการออกใบอนุญาต : Management Authority  Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND Tel/Fax : (66) 2 561 4838				
7. ชื่อสามัญ : Common Name	8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name	9. ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากสัตว์ป่า : Description	10. บัญชีเลขที่/ที่มา : Appendix/Source	11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity		
A Brown Caiman	Caiman crocodilus fuscus	Credit Card Holder (One)	II (C)	Lpc		
(Country of last re-export : Italy re-export permit no.IT/RX/2015/AR/0260 dated 04/04/2015)			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated		
			COLOMBIA	NO. CO/A/22763 DATED 20/02/2017		
B			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated		
(Nothing is followed)						
C			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated		
D			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated		
12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : This Permit is Issued By BANGKOK สถานที่ : Place วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title						
13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ส่วนตรวจสัตว์ป่า กรณีส่งออก : Export Endorsement			14. ใบขนส่งสินค้าเลขที่ : Bill of Lading / Airway Bill No.			
ข้อมูลหมายเลข 7 : See Block 7		จำนวน/น้ำหนัก : Quantity				
A						
B						
C						
D						
สุวรรณภูมิ Airport Checkpoint ท่าส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title 78007						

White-Original : สีขาว-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สีฟ้า-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : สีชมพู-ด่านตรวจสัตว์ป่า, Yellow-CITES Office : สีเหลือง-สำนักงาน, Green-Permittee : สีเขียว-ผู้รับอนุญาต

ภาพที่ ๙ ตัวอย่างสำเนาใบอนุญาตแบบ สป. ๕ สีฟ้า

 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)		1. ใบอนุญาต : PERMIT No. 18TH0902.2/			สป. 5
เล่มที่ : Book No. ฉบับที่ : Sheet No.		2. หมดอายุวันที่ : Valid to			
3. ผู้รับของ : Consignee PRADA (THAILAND) CO., LTD. 999 GATSBORN PL. PLOENCHIT RD. 6TH FLOOR, LUMPINI, BANGKOK THAILAND		4. ผู้รับอนุญาต : Permittee PRADA (THAILAND) CO., LTD. (THAILAND) FOR PRADA SPA VIA LUNGARNO 121A 1281 TERRANUOVA B.NI (AR) ITALY			
5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions - See Reverse Purpose: T		6. หน่วยงานการปล่อยใบอนุญาต : Management Authority  Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND Tel/Fax : (66) 2 561 4838			
7. ชื่อสามัญ : Common Name	8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name	9. ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากสัตว์ป่า : Description	10. บัญชีแหล่งที่มา : Appendix/Source	11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity	
A Brown Caiman	Caiman crocodilus fuscus	Credit Card Holder (One)	II (C)	1 pc.	
(Country of last re-export : Italy re-export permit no IT RC 2016 AR 1264 dated 28/04/2017)			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin COLUMBIA	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated NO. CO/A 22763 DATED 28/04/2017	
B			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated	
(Nothing is followed)					
C			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated	
D			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated	
12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : This Permit is Issued By BANGKOK สถานที่ : Place วัน/เดือน/ปี : Dateลายมือชื่อ : Signatureตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title					
13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่ากรณีส่งออก : Export Endorsement			14. ใบขนส่งสินค้าเลขที่ : Bill of Lading / Airway Bill No.		
ชื่อหมายเลข 7 : See Block 7		จำนวน/น้ำหนัก : Quantity			
A					
B					
C					
D					
Suvarnabhumi Airport Checkpoint ทำส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Dateลายมือชื่อ : Signatureตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title					

White-Original : สีขาว-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สีฟ้า-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : สีชมพู-ด่านตรวจสัตว์ป่า, Yellow-CITES Office : สีเหลือง-สำนักงาน, Green-Permittee : สีเขียว-ผู้รับอนุญาต

ภาพที่ ๑๐ ตัวอย่างสำเนาใบอนุญาตแบบ สป. ๕ สีเขียว

ขั้นตอนและวิธีการปฏิบัติการในการนำเข้า ส่งออกของด่านตรวจสัตว์ป่า

๑. เมื่อมีผู้ประสงค์ที่จะนำเข้าหรือส่งออกสัตว์ป่า ซากสัตว์ป่า หรือผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากของสัตว์ป่า จะต้องไปยื่นคำขอ (สป.๔) ที่กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา กรมอุทยานแห่งชาติ สัตว์ป่า และพันธุ์พืช หรือยื่นผ่านระบบอิเล็กทรอนิกส์ เมื่อเสร็จขั้นตอนการขออนุญาตแล้ว ผู้ขออนุญาตจะได้รับสำเนาใบอนุญาตสีเขียว จากกองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญาเป็นหลักฐานกลับมา

๒. กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา นำส่งใบอนุญาตต้นฉบับพร้อมสำเนาใบอนุญาตสีชมพู และสีเหลือง มาที่ด่านตรวจสัตว์ป่าที่ผู้ได้รับอนุญาตประสงค์จะทำการนำเข้าหรือส่งออก ส่วนสำเนาใบอนุญาตสีฟ้าจะถูกเก็บไว้ที่กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา

๓. เมื่อผู้ได้รับอนุญาตมีความประสงค์จะดำเนินการนำเข้าหรือส่งออกสัตว์ป่า ซากสัตว์ป่า หรือผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากสัตว์ป่า ต้องนำสำเนาใบอนุญาตสีเขียว ที่ได้รับจากกองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา เข้ามาแจ้งความประสงค์ต่อเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่านั้น ๆ ตามแบบแจ้งที่กำหนด

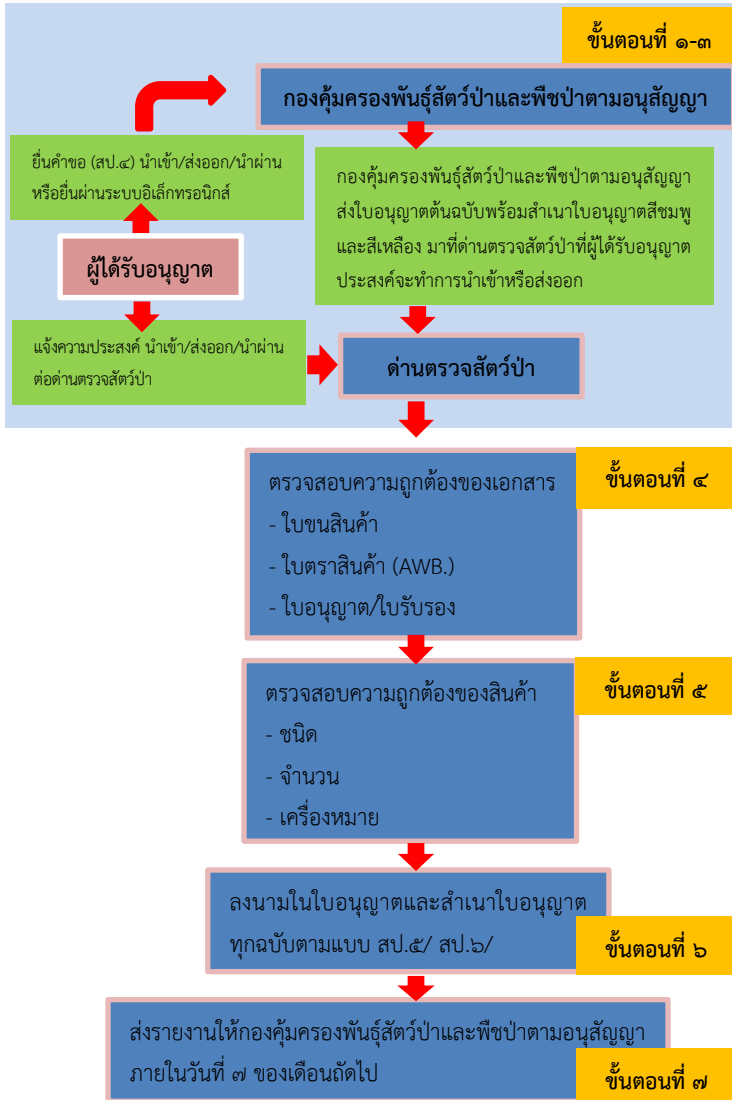
๔. เมื่อผู้ได้รับอนุญาตแจ้งความประสงค์ที่ด่านตรวจสัตว์ป่าแล้ว เจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่าจะต้องทำการตรวจสอบเอกสาร ซึ่งประกอบด้วย ๑. ใบขนสินค้า(กรณีขนส่งจำนวนมาก หรือไม่มีในกรณีนำสินค้าติดตัวมาจำนวนน้อยชิ้น) ๒.ใบตราส่งสินค้า (AWB.) ๓.ใบอนุญาต และเอกสารอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องให้ถูกต้องครบถ้วน

๕. ตรวจสอบสัตว์ป่า ซากสัตว์ป่าหรือผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากสัตว์ป่า ถูกต้องตรงตามใบอนุญาตหรือไม่ ทั้งชนิด จำนวน และเครื่องหมาย

๖. เมื่อตรวจสอบความถูกต้องของเอกสาร และสัตว์ป่า ซากสัตว์ป่าหรือผลิตภัณฑ์ที่ทำจากซากสัตว์ป่าแล้ว ให้เจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่าดำเนินการลงนามอนุญาตในใบอนุญาตต้นฉบับ และสำเนาใบอนุญาตทุกฉบับตามแบบ สป. ๕ / สป. ๖ หรือใบรับรอง เมื่อแล้วเสร็จ ผู้ได้รับอนุญาตรับใบอนุญาตต้นฉบับและสำเนาใบอนุญาตสีเขียวเพื่อดำเนินการในขั้นตอนต่อไป

๗. เมื่อเสร็จทุกขั้นตอนแล้ว ด่านตรวจสัตว์ป่าส่งรายงานพร้อมสำเนาใบอนุญาตสีเหลืองให้กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา ภายในวันที่ ๗ ของเดือนถัดไป ส่วนสำเนาใบอนุญาตสีชมพูเก็บไว้ที่ด่านตรวจสัตว์ป่า

แผนผังขั้นตอน และวิธีการปฏิบัติการในการนำเข้า ส่งออก ของด่านตรวจสัตว์ป่า



การตรวจสอบใบอนุญาตแบบ สป. ๕

ช่องเล่มที่/ฉบับที่ ของใบอนุญาต เป็นเลขเรียงลำดับของใบอนุญาต
สำหรับใช้อ้างอิงซึ่งในช่องนี้จะต้องมีตราสัญลักษณ์ของไซเตสพิมพ์ไว้ด้วย

ช่องที่ ๑ ชนิดของใบอนุญาต (นำเข้า/ส่งออก/นำผ่าน)

ช่องที่ ๒ วันที่ขอนำเข้า/ส่งออก ต้องอยู่ภายในกำหนดอายุใบอนุญาต
(Valid to...)

ช่องที่ ๓ ที่อยู่ปลายทางของผู้รับสินค้าชนิดพันธุ์ที่จะส่งออก

ช่องที่ ๔ ผู้รับอนุญาต ซึ่งกรณีการนำเข้าต้องเป็นบุคคลเดียวกันกับผู้รับ
ของ ส่วนกรณีส่งออก อาจจะเป็นคนละคนกันก็ได้

ช่องที่ ๕ เป็นเงื่อนไขพิเศษตามอนุสัญญาฯ คือสภาพการขนส่งและ
สวัสดิภาพของสัตว์ขณะขนส่ง ต้องไม่เป็นการทรมานสัตว์หรือเป็นอันตรายต่อสัตว์
และเงื่อนไขเพิ่มเติมของหน่วยงานผู้อนุญาต นอกจากนี้ยังมีข้อความแสดง
จุดประสงค์ของการขนส่งครั้งนี้ โดยข้อความแสดงจุดประสงค์ของการขนส่ง
(Purpose) มีตัวอย่างดังนี้

T คือ เพื่อการค้า

Z คือ เพื่อกิจการสวนสัตว์

B คือ เพื่อการเพาะพันธุ์

P คือ เพื่อทรัพย์สินส่วนบุคคล

Q คือ เพื่อคณะละครสัตว์และการแสดงนิทรรศการสัญจร

S คือ เพื่องานวิชาการด้านวิทยาศาสตร์

E คือ เพื่อการศึกษา

M คือ เพื่อทางการแพทย์และการศึกษาวิจัยทางการแพทย์

H คือ เพื่อการล่าในการกีฬา

ช่องที่ ๖ หน่วยงานฝ่ายปฏิบัติการอนุสัญญาฯ ผู้ออกใบอนุญาต

ช่องที่ ๗ ชื่อสามัญของสินค้าชนิดพันธุ์

ช่องที่ ๘ ชื่อวิทยาศาสตร์ของสินค้าชนิดพันธุ์ ต้องสัมพันธ์กันกับช่องที่ ๗
และต้องตรงกันกับชนิดพันธุ์ที่ส่งออก/นำเข้า ถ้าเป็นผลิตภัณฑ์ต้องแน่ใจว่าผลิตภัณฑ์
ชนิดพันธุ์นั้นจริง

ช่องที่ ๙ ลักษณะของสัตว์ป่าหรือซากสัตว์ป่า เช่น มีชีวิต หนังแผ่น หนัง
ฟอก ฯลฯ สำหรับผลิตภัณฑ์ให้ระบุชนิด เช่น เข็มขัด สายนาฬิกา กระเป๋าตังค์
 เป็นต้น ถ้ามีป้ายหรือเครื่องหมายระบุไว้ในเอกสาร ที่สินค้าชนิดพันธุ์ก็ต้องมี
เครื่องหมายนั้นด้วยในสภาพเรียบร้อย

ช่องที่ ๑๐ บัญชีไซเตส ที่มา ประเทศถิ่นกำเนิด ต้องระบุบัญชี ๑ ๒ หรือ ๓ และที่มา คือมาจากป่าหรือจากการเพาะพันธุ์ และประเทศถิ่นกำเนิดพร้อมเลขที่ใบอนุญาตส่งออกจากประเทศต้นทาง (ถ้ามี) โดยที่มา (Source) มีตัวอย่างดังนี้

- W คือ ได้มาจากธรรมชาติ (ป่า)
- R คือ ได้มาจากการเพาะเลี้ยงแบบปศุสัตว์
- C คือ ได้มาจากการเพาะพันธุ์ในโรงเรือน
- F คือ ได้มาจากการเพาะพันธุ์แต่ไม่มีการควบคุมที่ดี
- D คือ ได้มาจากการเพาะเลี้ยงเพื่อการค้า (ในบัญชี I)
- U คือ ไม่ทราบแหล่งที่มา
- I คือ ของกลาง
- O คือ ได้มาก่อนอนุสัญญา (ของเก่า)

ช่องที่ ๑๑ จำนวน/น้ำหนัก ตามลักษณะของสินค้าชนิดพันธุ์ที่ขนส่งและต้องไม่มากกว่าหรือน้อยกว่าที่ระบุไว้ในใบอนุญาต

ช่องที่ ๑๒ สำหรับสถานที่ และวันเดือนปีที่ออกใบอนุญาตลายเซ็นผู้อนุญาตพร้อมตราประทับของหน่วยงาน และแสตมป์นริภัยของสำนักเลขาธิการไซเตส (ถ้าใช้)

ช่องที่ ๑๓ เป็นช่องบันทึกผลการตรวจสอบและลงนามของเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า ณ ท่าส่งออก เพื่อสรุปความถูกต้อง และจำนวนจริงของสินค้าชนิดพันธุ์ที่นำเข้า ส่งออก

ช่องที่ ๑๔ ตรวจสอบใบขนส่งสินค้าของท่าเรือ ท่าอากาศยาน ท่าขนส่งทางบก ดูว่าที่อยู่ปลายทางต้องตรงกับใบอนุญาต

ใบอนุญาตต้องเป็นความจริงและถูกต้อง (Original and authentic) ต้องไม่มีรอยแก้ไข เพิ่มเติม หรือเปลี่ยนแปลงข้อความใด ๆ เว้นแต่มีลายเซ็นและตราประทับของฝ่ายปฏิบัติการอนุสัญญาไซเตสกำกับไว้ด้วย



ORIGINAL

ฉบับที่ : Book No. ฉบับที่ : Sheet No.	 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)	1. ใบอนุญาต : PERMIT นำเข้า ☒ IMPORT ส่งออก ☐ EXPORT นำผ่าน ☐ TRANSIT No. 18TH092/2/157 2. หมายเลขนี้ที่ : Valid to 20 SEP 2016							
3. ผู้รับใบ : Consignee SUPAMEE LOHSOMBOON 63/149 MOO 1, BANGOMRAJACHONNEE RD., BANGRAMARD, TAHLINGCHAM, BANGKOK THAILAND	4. ผู้รับอนุญาต : Permittee SUPAMEE LOHSOMBOON (THAILAND) FOR STRICTLY REPTILES, INC. 6459 STIRLING ROAD HOLLYWOOD, FL 33024 U.S.A.								
5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions - See Reverse Purpose: T	6. หน่วยงานออกใบอนุญาต : Management Authority Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND Tel/Fax : (66) 2 561 4838								
7. ชื่อสามัญ : Common Name A Boa Constrictor <i>Boa constrictor</i> Microchip No. 900111880470817 - 900111880470822 B Emerald Tree Boa <i>Corallus caninus</i> Microchip No. 900111880470823 - 900111880470826 C Guyanan Caiman Lizard <i>Dracaena guianensis</i> Microchip No. 900111880470827 - 900111880470832 D Common Iguana <i>Iguana iguana</i> Microchip No. 11880470833 - 900111880470932 (A, B, C, D Country of last re-export U.S.A. re-export permit no.18US75801CN dated 15/02/2018)	8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name 9. ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากสัตว์ป่า : Description Live (Six) Live (Four) Live (Six) 10. ปีบัญชีเลขที่/ที่มา : Appendix/Source II (C) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin THE NETHERLANDS II (W) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin SURINAME II (F) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin PERU 11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity 6 Heads. 4 Heads. 6 Heads. 100 Heads.								
12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : This Permit is Issued By BANGKOK สถานที่ : Place วันที่ : 21 MAR 2018 วัน/เดือน/ปี : Date	 ลายมือชื่อ : Signature								
13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า กรณีส่งออก : Export Endorsement ผู้ตรวจหมายเลข 7 : See Block 7 จำนวน/น้ำหนัก : Quantity <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width: 30%;">A</td><td></td></tr> <tr><td>B</td><td></td></tr> <tr><td>C</td><td></td></tr> <tr><td>D</td><td></td></tr> </table>	A		B		C		D		14. ใบขนส่งสินค้าทางบก/ทางอากาศ : Bill of Lading / Airway Bill No. ตัวยืนยันและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title
A									
B									
C									
D									

White-Original : สีขาว-ต้นฉบับ, Blue-CITES Office : สีฟ้า-สำนักงาน, Pink-Checkpoint : สีชมพู-ด่านตรวจสัตว์ป่า, Yellow-CITES Office : สีเหลือง-สำนักงาน, Green-Permittee : สีเขียว-ผู้รับอนุญาต

ภาพที่ ๑๑ ไบอโนญูตแบบ สป.๕

การตรวจสอบใบอนุญาตแบบ สป. ๖

ช่องเล่มที่/ฉบับที่ ของใบอนุญาต เป็นเลขเรียงลำดับของใบอนุญาต
สำหรับใช้อ้างอิงซึ่งในช่องนี้จะต้องมีตราสัญลักษณ์ของไซเตสพิมพ์ไว้ด้วย

ช่องที่ ๑ ชนิดของใบอนุญาต (นำเข้า/ส่งออก/นำผ่าน)

ช่องที่ ๒ วันที่ขอนำเข้า/ส่งออก ต้องอยู่ภายในกำหนดอายุใบอนุญาต
(Valid to...)

ช่องที่ ๓ ที่อยู่ปลายทางของผู้รับสินค้าชนิดพันธุ์ที่จะส่งออก

ช่องที่ ๔ ที่อยู่ของผู้ส่งออกสินค้า

ช่องที่ ๕ เป็นเงื่อนไขพิเศษตามอนุสัญญาฯ คือสภาพการขนส่งและ
สวัสดิภาพของสัตว์ขณะขนส่ง ต้องไม่เป็นการทรมานสัตว์หรือเป็นอันตรายต่อสัตว์
และเงื่อนไขเพิ่มเติมของหน่วยงานผู้อนุญาต

ช่องที่ ๖ ชื่อสามัญของสินค้าชนิดพันธุ์ และข้อความแสดงจุดประสงค์
ของการขนส่งครั้งนี้ โดยข้อความแสดงจุดประสงค์ของการขนส่ง (Purpose) มีตัว
ย่อดังนี้

T คือ เพื่อการค้า

Z คือ เพื่อกิจการสวนสัตว์

B คือ เพื่อการเพาะพันธุ์

P คือ เพื่อทรัพยากรส่วนบุคคล

Q คือ เพื่อคณะละครสัตว์และการแสดงนิทรรศการสัญจร

S คือ เพื่องานวิชาการด้านวิทยาศาสตร์

E คือ เพื่อการศึกษา

M คือ เพื่อทางการแพทย์และการศึกษาวิจัยทางการแพทย์

H คือ เพื่อการล่าในการกีฬา

ช่องที่ ๗ ชื่อวิทยาศาสตร์ของสินค้าชนิดพันธุ์ ชื่อต้องสัมพันธ์กับช่องที่ ๖
ด้วยและต้องตรงกันกับชนิดพันธุ์ที่ส่งออก/นำเข้า ถ้าเป็นผลิตภัณฑ์ต้องแน่ใจว่า
ผลิตจากชนิดพันธุ์นั้นจริง

ช่องที่ ๘ ลักษณะของสัตว์ป่าหรือซากสัตว์ป่า เช่น มีชีวิต หนังแผ่น หนัง
ฟอก ฯลฯ สำหรับผลิตภัณฑ์ให้ระบุชนิด เช่น เข็มขัด สายนาฬิกา กระเป๋าตังค์
 เป็นต้น ถ้ามีป้ายหรือเครื่องหมายระบุไว้ในเอกสาร ที่สินค้าชนิดพันธุ์ก็ต้องมี
เครื่องหมายนั้นด้วยในสภาพเรียบร้อย

ช่องที่ ๙ ประเทศถิ่นกำเนิดของสินค้าชนิดพันธุ์

ช่องที่ ๑๐ จำนวน/น้ำหนัก ตามลักษณะของสินค้าชนิดพันธุ์ที่ขนส่งและต้องไม่มากกว่าหรือหนักกว่าที่ระบุไว้ในใบอนุญาต

ช่องที่ ๑๑ สำหรับสถานที่และวันเดือนปีที่ออกใบอนุญาต ลายเซ็นผู้อนุญาตพร้อมตราประทับของหน่วยงาน และแสตมป์นริภัยของสำนักเลขาธิการไซเตส (ถ้าใช้)

ช่องที่ ๑๒ เป็นช่องบันทึกผลการตรวจสอบและลงนามของเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า ณ ท่าส่งออก เพื่อสรุปความถูกต้อง และจำนวนจริงของสินค้าชนิดพันธุ์ที่นำเข้า ส่งออก

ช่องที่ ๑๓ ตรวจสอบใบขนส่งสินค้าของท่าเรือ ท่าอากาศยาน ท่าขนส่งทางบก ดูว่าที่อยู่ปลายทางต้องตรงกับใบอนุญาต

ใบอนุญาตต้องเป็นความจริงและถูกต้อง (Original and authentic) ต้องไม่มีรอยแก้ไข เพิ่มเติม หรือเปลี่ยนแปลงข้อความใด ๆ เว้นแต่มีลายเซ็นและตราประทับของฝ่ายปฏิบัติการอนุสัญญาไซเตสกำกับไว้ด้วย



ORIGINAL

เลขที่ 30 Book No. ฉบับที่ 39 Sheet No.		CITES Office Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Paholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900, THAILAND Tel/Fax: (66) 2561 4838 E-Mail: citesthailand@yahoo.com		1. ใบอนุญาต PERMIT NO.15TH0902.2/1960 นำเข้า ☐ IMPORT ส่งออก ☒ EXPORT นำผ่าน ☐ TRANSIT		สบ. 6 2. หมดอายุวันที่ : Valid to 29 FEB 2016
3. ผู้นำเข้า : Importer FULL GET ENTERPRISE CO., LTD. 2F NO. 310-5, CHUNG HUA 3 RD, SAN MING DIST KAOHSIUNG, TAIWAN R.O.C.		4. ผู้ส่งออก : Exporter SEAHORSE LIN CO., LTD. NO. 50/87 M. 4 SIGUN DONMUANG, BANGKOK 10210, THAILAND				
5. เงื่อนไข : Conditions - ใบอนุญาตนี้ออกให้เพื่อรับรองว่าสัตว์ป่าตามบัญชีข้างล่างนี้มิใช่สัตว์ป่าสงวน หรือสัตว์ป่าคุ้มครองตามกฎหมายว่าด้วยการสงวนและคุ้มครองสัตว์ป่า พุทธศักราช 2535 และมีใช้สำหรับควบคุมการนำเข้าและส่งออกสัตว์ป่าคุ้มครองระหว่าง ประเทศนิกงอสัตว์ป่า และพืชป่าที่ใกล้จะสูญพันธุ์ (ไซเตส) - ใบอนุญาตนี้ใช้จนส่งได้เพียงเที่ยวเดียว - การขนส่งสัตว์ป่า จะต้องกระทำด้วยความระมัดระวัง มิให้เกิดอันตราย หรือ เกิดการบาดเจ็บแก่สัตว์ หรือ เป็นการทารุณกรรมสัตว์		- The species listed below are neither protected under Wildlife Reservation and Protection Act, B.E. 2535, of Thailand nor controlled by the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES) - This permit is valid for ONE CONSIGNMENT ONLY. - Transport of live animals must be done in a manner which will minimize the risk of injury, damage and cruelty.				
6. ชื่อสามัญ : Common name	7. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific name	8. ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากของสัตว์ป่า : Description	9. ประเทศต้นกำเนิด Country of origin	10. จำนวน/น้ำหนัก Quantity		
Tokay Gecko Purpose: T	Gekko gekko	Dried Gecko	THAILAND	20,000 prs. (Twenty thousand)		
11. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : THIS PERMIT IS ISSUED BY BANGKOK 31 AUG 2015 สถานที่ : Place วันที่เดือนปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official stamp and title (MR. THANAWALE THONGTANG) MANAGEMENT AUTHORITY						
12. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า ด่านตรวจสัตว์ป่า : EXPORT ENDORSEMENT Suvarnabhumi Airport Checkpoint			13. ใบขนส่งสินค้า : Bill of Lading/Airway bill No.			
ทำส่งออก : Port of Exportation วันที่เดือนปี : Date ลายมือชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official stamp and title						

ภาพที่ ๑๒ ใบอนุญาตแบบ สป.๖

ภาคผนวก

ตัวอย่างใบอนุญาต

ภาคผนวก ๑. ใบอนุญาตต้นแบบของ CITES

Annex 2

Standard CITES form

 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		PERMIT/CERTIFICATE No. ☐ EXPORT ☐ RE-EXPORT ☐ IMPORT ☐ OTHER:		Original 2. Valid until	
		3. Importer (name and address) 3a. Country of import			
4. Exporter/re-exporter (name, address and country) Signature of the applicant		5. Special conditions # For live animals, this permit or certificate is valid only if the transport conditions comply with the IATA Live Animals Regulations; if for live plants, with the IATA Perishable Cargo Regulations; or, in the case of non-air transport, with the CITES Guidelines for the Non-Air Transport of Live Wild Animals and Plants 5a. Purpose of the transaction (see reverse) 5b. Security stamp no.			
6. Name, address, national seal/stamp and country of Management Authority		7. 7.B. Scientific name (genus and species) and common name of animal or plant 7. 9. Description of specimens, including identifying marks or numbers (ages/sex if live) 7. 10. Appendix no. and source (see reverse) 7. 11. Quantity (including unit) 7. 11a. Total exported/Quota			
A 7. 12. Country of origin * Permit no. Date 7. 12a. Country of last re-export Certificate no. Date 7. 12b. No. of the operation ** or date of acquisition *** 7. 11a.		B 7. 12. Country of origin * Permit no. Date 7. 12a. Country of last re-export Certificate no. Date 7. 12b. No. of the operation ** or date of acquisition *** 7. 11a.			
C 7. 12. Country of origin * Permit no. Date 7. 12a. Country of last re-export Certificate no. Date 7. 12b. No. of the operation ** or date of acquisition *** 7. 11a.		D 7. 12. Country of origin * Permit no. Date 7. 12a. Country of last re-export Certificate no. Date 7. 12b. No. of the operation ** or date of acquisition *** 7. 11a.			
* Country in which the specimens were taken from the wild, bred in captivity or artificially propagated (only in case of re-export) ** Only for specimens of Appendix-I species bred in captivity or artificially propagated for commercial purposes *** For pre-Convention specimens					
13. This permit/certificate is issued by: Place Date Security stamp, signature and official seal					
14. Export endorsement:		15. Bill of Lading/Air waybill number:			
Block	Quantity				
A					
B					
C					
D					
Port of export		Date	Signature	Official stamp and title	

CITES PERMIT/CERTIFICATE No.

ภาคผนวก ๒. ใบอนุญาตประเทศกายานา (Guyana)

THE BACKGROUND OF THIS DOCUMENT CONTAINS A HIDDEN MESSAGE "GUYANA WILDLIFE MANAGEMENT AUTHORITY, UNOFFICIAL COPY" WHICH SHOULD APPEAR WHEN THIS FORM IS COPIED

CITES **INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA** **Permit Certificate No. 20297** **ORIGINAL**

FA/AL/31/2017 **EXPORT** **2 Valid until 3/31/2018**

3. Importer (name and address)
Mr. Sombat Kunkaew

4. Exporter (name and address and country)
FUNG-A-FAT, Allan
25 Goedverwagting Road, E.B.D.

5a. Country of import **THAILAND** **GUYANA**

5. Special conditions
None

5. Name, address, national seal/stamp and country of Management Authority
Wildlife Conservation and Management Commission
Ganges Street
Sophia, Georgetown
GUYANA

5a. Purpose of the transaction (see reverse)
T

5b. Security Stamp Nr
1328059

7. 8. SCIENTIFIC NAME (genus and species) AND COMMON NAME OF ANIMAL OR PLANT

9. Description of specimen, including identifying marks or numbers (age/sex if live)

10. Appendix no (including unit) (see reverse)

11. Quantity (including unit)

11a. Total exported Quota

7/8. **Amazona ochrocephala**
Yellow-headed parrot

9. **live**
None

10. **W**
II

11. **37.00**
number

11a. **870**
1000

12. Country of origin * Permit No. Date

12a. Country of last re-export Certificate No. Date

12b. No. of the operation ** or date of acquisition ***

7/8. **Ara ararauna**
Blue and Gold macaw

9. **live**
None

10. **W**
II

11. **29.00**
number

11a. **732**
792

12. Country of origin * Permit No. Date

12a. Country of last re-export Certificate No. Date

12b. No. of the operation ** or date of acquisition ***

7/8. **Ara chloropterus**
Red and Green macaw

9. **live**
None

10. **W**
II

11. **16.00**
number

11a. **928**
990

12. Country of origin * Permit No. Date

12a. Country of last re-export Certificate No. Date

12b. No. of the operation ** or date of acquisition ***

* Country in which the specimens were taken from the wild, bred in captivity or artificially propagated (only in case of re-export)
** Only for specimens of Appendix-1 species bred in captivity or artificially propagated for commercial purposes
*** For pre-Convention specimens

13. THIS PERMIT IS ISSUED BY:
Wildlife Division

11/16/2017

Place Date

14. EXPORT ENDORSEMENT

15. Bill of Lading/Air Way-bill Number:
Cheddi Jagan International Airport

Block Quantity
A **37**
B **37**
C **16**
D

Port of Export
Port of Spain

Re-export

Date
9-Dec-2017

Signature
[Signature]

Security stamp signature and official seal
WILDLIFE CONSERVATION AND MANAGEMENT COMMISSION
NOV 20 2017
1328059
PERMITTING & LICENSING DIVISION
WILDLIFE CONSERVATION AND MANAGEMENT COMMISSION
MONITORING OFFICER
20297

CITES PERMIT / CERTIFICATE NO. **20297**

Nº **6474**

ภาคผนวก ๓. ใบอนุญาตประเทศแคนาดา (Canada)

 Environment Canada / Environnement Canada		 Canada	
 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora / Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction		EXPORT PERMIT / PERMIS D'EXPORTATION	
6. Permittee / Détenant Canadian Ginseng Farm c/o Changlie Wu 40 Vantage Circle Mississauga, Ontario L5M 2L2 Canada Tel: 416-800-9180		1. Permit/Certificate No. / N° du permis/certificat: 18CA00197/CWHQ-3 2. Date of issue / Date de délivrance 2018/01/26 (y-a/m/d-j) 3. Valid until / Valable jusqu'au: 2018/07/26 (y-a/m/d-j) 4. Purpose of the transaction / But de la transaction: T	
7. Consignee or supplier / Destinataire ou fournisseur		5. Special conditions and other information / Conditions particulières et autres renseignements - ENDORSEMENT À DESTINÉE OBLIGATOIRE - WILD SPICES ARE NOT AUTHORIZED <i>Signature</i>	
8/9. Scientific name (genus and species) and common name / Nom scientifique (genre et espèce) et nom commun		10. Description of specimens, including weight (in grams, if dry) / Description des spécimens, y compris le poids (en grammes, si séché)	
8/9. Panax quinquefolius American ginseng		10. Dry Whole Root's	
11a. Country of origin / Pays d'origine Canada		11b. Country of last re-export / Pays de provenance Canada	
12a. Permit No. / N° de permis 18CA00197/CWHQ-3		12b. Certificate No. / N° de certificat	
13a. Date (y-a/m/d-j) 2018/01/26		13b. Date (y-a/m/d-j)	
14. Pre-Convention date / d'acquisition		14. Pre-Convention date / d'acquisition	
17. FOR CUSTOMS USE ONLY / RÉSERVÉ AUX DOUANES Bill of Lading/Sea Waybill no. : 9272 Total no. of shipping containers / Nombre total de boîtes expédiées : 4 Customs Endorsement / Validation par les douanes Block / Quantity / Section / Quantité A B C B 5 C 5 Stamp / Tampon Signature of Inspecting Officer / Signature de l'agent inspecteur D.P. 1057		18. THIS PERMIT/CERTIFICATE IS ISSUED BY / CE PERMIS OU CERTIFICAT EST DÉLIVRÉ PAR Monique Cote Name / Nom 2018/01/26 Date of issue / Date de délivrance (y-a/m/d-j) Stamp / Tampon Signature of Management Authority / Signature de l'organe de gestion M. Cote CANADA ORGANE DE GESTION	

This permit/certificate is issued under the authority of the Wild Animal and Plant Protection and Regulation of International and Interprovincial Trade Act / Ce permis/certificat est délivré en vertu de la Loi sur la protection d'espèces animales et végétales sauvages et la réglementation de leur commerce international et interprovincial.

ภาคผนวก ๔. ใบอนุญาตประเทศคองโก (Congo)

**CONVENTION SUR LE COMMERCE
INTERNATIONAL DES ESPÈCES DE
FAUNE ET DE FLORE SAUVAGES
MENACÉES D'EXTINCTION**

PERMIS / CERTIFICAT

N° 5000

☐ EXPORTATION
☐ REEXPORTATION
☐ IMPORTATION
☐ AUTRE:

Original

2. Valable jusqu'au
30 JUN 2013

3. Importateur (nom et adresse)

**ZOO FAUNA
EREVAN
ARMENIA**

5a. Pays d'importation

ARMENIA

Conditions particulières

**Transport aérien conforme aux normes
IATA. Animaux en bonne santé.**

Pour les animaux vivants, ce permis ou certificat n'est valable que si les conditions de l'import sont conformes aux Lignes directrices pour le transport des animaux vivants et, en outre, de transport aérien, à la Réglementation (IATA) du transport des animaux vivants.

6. But de la transaction (voir au dos)

10. N° du (limite de sécurité)

T.

CD 1054236

7a. NOM COMMUN ET NOM SCIENTIFIQUE (genre et espèce)
DE L'ANIMAL OU DE LA PLANTE

9. Description des parties ou produits
marqués du numéro d'identification
(sigles ou si vivant)

10. Année et
époque
(voir au dos)

11. Quantité (y compris
l'unité)

11a. Total export/
quota

**CEROOPITHEQUE DE BRAZZA
Ceroopithecus neglectus**

VIVANT

II W

XXX6XXXX

12a. Pays d'origine *

N° permis

Date

12a. Pays de provenance

N° certificat

Date

12b. N° de l'établissement * ou
date de l'acquisition * *

**MANGABEY NOIRS
Ceroopithecus mitis**

VIVANT

II W

XXXX4XXXX

12a. Pays d'origine *

N° permis

Date

12a. Pays de provenance

N° certificat

Date

12b. N° de l'établissement * ou
date de l'acquisition * *

**CEROOPITHEQUE NEZ BLANC
Ceroopithecus pataurista**

VIVANT

II W

XXXX26XXXX

12a. Pays d'origine *

N° permis

Date

12a. Pays de provenance

N° certificat

Date

12b. N° de l'établissement * ou
date de l'acquisition * *

12a. Pays d'origine *

N° permis

Date

12a. Pays de provenance

N° certificat

Date

12b. N° de l'établissement * ou
date de l'acquisition * *

12a. Pays d'origine *

N° permis

Date

12a. Pays de provenance

N° certificat

Date

12b. N° de l'établissement * ou
date de l'acquisition * *

* Pays dans lequel les spécimens ont été prélevés dans la nature, sont nés et ont été élevés en captivité ou reproduits artificiellement (seulement en cas de réexportation)
* = Uniquement pour les spécimens de l'Annexe I nés et élevés en captivité ou reproduits artificiellement à des fins commerciales
* = Pour les spécimens pré-Convention

LE PERMIS EST DELIVRÉ PAR AUTORITE SUIVANTE:

KINSHASA

Date

Date

DEC 2013

LE DIRECTEUR CHEF DE SERVICE

CTE
1064723

Léonard MUAMBA KANDA

Timbre de sécurité, signature et cachet officiel

APPROBATION DE L'EXPORTATION:

16. Connaissances/Lettre de transport aérien

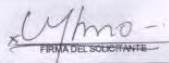
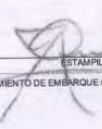
Bloc	Quantité
A	
B	
C	
D	

Port d'exportation

Date

Signature

ภาคผนวก ๕. ใบอนุญาตประเทศคอสตาริกา (Costa Rica)

 CONVENCIÓN SOBRE EL COMERCIO INTERNACIONAL DE ESPECIES AMENAZADAS DE FAUNA Y FLORA SILVESTRES		☒ EXPORTACIÓN ☐ RE-EXPORTACIÓN ☐ IMPORTACIÓN ☐ OTROS		1. PERMISO / CERTIFICADO 2014-CR10325J (P5 1000) 2. VÁLIDO HASTA EL 18-ABR-2015											
		3. IMPORTADOR (NOMBRE Y DIRECCIÓN, PAÍS) YUE HING SHARK'S FIN & MARINE PRODUCTS CO. LTD., GF LUEN TAK BUILDING, 182 DES VOEUS ROAD, WEST., HONG KONG		4. EXPORTADOR (NOMBRE Y DIRECCIÓN, PAÍS) INVERSIONES CRUZ S.A. B* EL COCAL, 100M ESTE, 25M SUR DE MARISCOS BAR, PUNTARENAS, COSTA RICA  FIRMA DEL SOBRANTE											
3A. PAÍS DE IMPORTACIÓN: HONG KONG 5. CONDICIONES ESPECIALES PARA ANIMALES VIVOS: ESTE PERMISO ES VÁLIDO SOLO SI LAS CONDICIONES DE TRANSPORTE SE AJUSTAN A LAS DIRECTRICES CITES SOBRE EL TRANSPORTE DE ANIMALES VIVOS O EN CASO DEL TRANSPORTE AEREO A LA REGlamentación DE LA IATA SOBRE EL TRANSPORTE DE ANIMALES VIVOS.		6. NOMBRE, DIRECCIÓN, SELLO/TIMBRE NACIONAL Y PAÍS DE LA AUTORIDAD ADMINISTRATIVA SAN JOSÉ, COSTA RICA APDO. 11384-1000  REPÚBLICA DE COSTA RICA MINISTERIO DEL AMBIENTE Y ENERGÍA AUTORIDADES ADMINISTRATIVAS FLORA Y FAUNA CITES													
5A. FIN DE LA TRANSACCIÓN: T 5B. ESTAMPILLA DE SEGURIDAD NO. 1194259		9. DESCRIPCIÓN PARTE O DERIVADO: MARCAS O NÚMEROS DE IDENTIFICACIÓN (EDAD/SEXO SI VIVOS)		10. APÉNDICE PROCEDENCIA (VER AL VERSO) 11. CANTIDAD (INCLUSO UNIDAD DE MEDIDA) 11A. TOTAL EXPORTADOR CUPO											
7.8. TIBURÓN MARTILLO, CORNUDA ROSADA <u>Sphyrna lewini</u>		9. ALETAS		10. 8 W 11. 187,85 KG 11A. 0											
12. PAÍS DE ORIGEN* PERMISO NO. FECHA		12A. PAÍS DE PROCEDENCIA NO. DE CERTIFICADO FECHA		12B. NO. DE LA OPERACIÓN** O FECHA DE ADQUISICIÓN***											
7.8. TIBURÓN MARTILLO, CORNUDA BLANCA <u>Sphyrna zygaena</u>		9. ALETAS		10. 8 W 11. 323,2 KG 11A. 0											
12. PAÍS DE ORIGEN* PERMISO NO. FECHA		12A. PAÍS DE PROCEDENCIA NO. DE CERTIFICADO FECHA		12B. NO. DE LA OPERACIÓN** O FECHA DE ADQUISICIÓN***											
7.8. _____		9. _____		10. _____ 11. _____ 11A. _____											
12. PAÍS DE ORIGEN* PERMISO NO. FECHA		12A. PAÍS DE PROCEDENCIA NO. DE CERTIFICADO FECHA		12B. NO. DE LA OPERACIÓN** O FECHA DE ADQUISICIÓN***											
7.8. _____		9. _____		10. _____ 11. _____ 11A. _____											
12. PAÍS DE ORIGEN* PERMISO NO. FECHA		12A. PAÍS DE PROCEDENCIA NO. DE CERTIFICADO FECHA		12B. NO. DE LA OPERACIÓN** O FECHA DE ADQUISICIÓN***											
*INDICAR EL PAÍS EN EL CUAL LOS ESPECÍMENES FUERON CAPTURADOS O RECOLECTADOS EN LA NATURALEZA, NACIDOS Y CRIADOS EN CAUTIVIDAD O REPRODUCIDOS ARTIFICIALMENTE (SOLO EN CASO DE REEXPORTACIÓN). ** SOLAMENTE PARA LOS ESPECÍMENES DEL APÉNDICE NACIDOS Y CRIADOS EN CAUTIVIDAD CON FINES COMERCIALES. *** PARA LOS ESPECÍMENES PRE-CONVENCIÓN.															
13. ESTE PERMISO ES EMITIDO POR LA AUTORIDAD SIGUIENTE: SAN JOSÉ LUGAR 19-DIC-2014 FECHA															
14. VERIFICACIÓN <table border="1"> <tr> <th>SECCIÓN</th> <th>CANTIDAD</th> </tr> <tr> <td>A</td> <td></td> </tr> <tr> <td>B</td> <td></td> </tr> <tr> <td>C</td> <td></td> </tr> <tr> <td>D</td> <td></td> </tr> </table>		SECCIÓN	CANTIDAD	A		B		C		D		15. CONOCIMIENTO DE EMBARQUE (CARTA DE PORTE) ESTAMPILLAS DE SEGURIDAD, FIRMAS Y SELLO OFICIAL    PUERTO FECHA FIRMA SELLO Y CARGO OFICIALES			
SECCIÓN	CANTIDAD														
A															
B															
C															
D															

ภาคผนวก ข. ใบอนุญาตประเทศซิมบับเว (Zimbabwe)

Zimbabwe Parks and Wildlife Management authority				CITES PERMIT & CERTIFICATE ZW/0436/2015			
 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		Permit /Certificate No. ZW/0436/2015		Original			
		☒ Export ☐ Re-Export ☐ Import ☐ other		2. Valid until: 06/01/15			
Importer (name and address) Taiyan Zoo Xianjie Road, South China				4. Exporter name, address and country Zimbabwe TERRESTRIAL SAFARIS 5 TH FLOOR LIVINGSTONE HOUSE SAMORA MACHEL AVENUE HARARE ZIMBABWE			
3a. Country of import: Republic of China							
5. Special Conditions for the animals or certificate is only valid if the transport condition				6. Name, Address, stamp and country of Management Authority			
5a. Purpose of transaction (see reverse)		5b. Security stamp no. 1044792		 Zimbabwe Parks and Wildlife Management Authority P.O. Box CY 140 Causeway Harare, Zimbabwe			
5a. Declaration by Exporter or Agent I hereby declare that I am aware of the provision of the convention contained in the statutory instrument 76 of 199... for the purpose of exporting (importing the wildlife listed below The total value of this consignment is : \$US 320 000. Signature of applicant: _____							
7. Scientific Name	8. Common Name	9. Description of Specimens including no. (age/sex if live)	10. Appendix and source (see reverse)	11. Quantity (including unit)	11a. Total exported quota	11b. Tag Number	11c. Mark
	Elephants				4	1	n/a
	Elephants				4	1	n/a
	Crocodile				2	1	n/a
12. Country of origin		Permit No.	Date of issue	12a. Country of last re-export	Certificate	Date	
This permit is issued by				 			
Place: Harare		Date: 06/12/2014		Security stamp, signature and official seal			
14. Exchange Control Information CDE number: _____ for _____ CDE not applicable to export (delete) Date stamp and signature of authorized official: _____ Note: Permit/certificate invalid unless this section is completed				15. Date stamp of Zimbabwe Authority inspector			
16. Export endorsement				17. Bill of lading/Air waybill number			
Specimen	Quantity	Specimen	Quantity	Port of export: _____ Date: _____ Signature: _____			

ภาคผนวก ๗. ใบอนุญาตประเทศจีน (China)

 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA 濒危野生动植物种国际贸易公约 PERMIT/CERTIFICATE FOR IMPORT/EXPORT & RE-EXPORT 允许进出口证明书		☒ EXPORT 出口 ☐ RE-EXPORT 再出口 ☐ IMPORT 进口 ☐ OTHER 其它	
3. Importer (Name, Address and Country) 进口者 (名称、地址和国家) ,DOHA QATAR		1. PERMIT/CERTIFICATE No. 证号 2016CN/EC0250WFZ 2. Valid Until 有效期至 Nov.16,2016	
3a. Import Port 进口口岸 QA DOHA		4. Exporter (Name, Address and Country) 出口者 (名称、地址和国家) XIAMEN FRIENDSHIP BRIDGE IMPORT & EXPORT TRADE CO., LTD. ROOM102, BUILDING66, HONGWEN YIL, SMING DISTRICT, XIAMEN CITY, FUJIAN PROVINCE, CHINA	
5. HS Code and Special Conditions 海关税则制度代码及特殊条件 0602909920 球径25-28cm. 代理公司(Export Agent): 临安夏麦尔进出口有限公司(LIN AN XIA MAIER IMPORT & EXPORT CO., LTD.) For live animals, this permit or certificate is only valid if the transport conditions conform to the Guidelines for Transport of Live Animals or, in case of air transport, to the IATA Live Animals Regulations. This permit/certificate is only valid for ONE consignment. 对于活体动物, 只有当运输条件符合《活体动物运输指南》或空运条件符合 IATA《活体动物运输规则》要求的情况下, 本证明书方为有效。本证书仅限一次性使用。		6. Name, Address, National Seal of Management Authority 管理机构名称、地址、国家印信  The Endangered Species Import and Export Management Office of the People's Republic of China Add: 18 Hepingli Donglie, Beijing 100714 The People's Republic of China Tel: 86-10-64239001, 84230010 Fax: 86-10-64231610, 84230816 中华人民共和国濒危物种进出口管理办公室 地址: 北京市朝阳区和平里18号 电话: 86-10-64239001, 84230010 传真: 86-10-64231610, 84230816	
7a. Purpose of Transaction 贸易目的 T		7b. Security Stamp No. 安全印证号 NONE	
7. Species (Chinese & Scientific) Name 物种 (中文名, 学名) 1 金雕 Echinosaurus grusoni *****LAST ITEM*****		7c. Appendix Source 附录来源 A 7d. Description 标本描述 活体 7e. Quantity or Weight /批数或重量/净重 *3200.Pc 7f. Country/Region of Origin 原产地/地区 *****	
8. THIS PERMIT/CERTIFICATE IS ISSUED BY 发证机关 No.10, Yeshanlu, Fuzhou, Fujian Province May.20,2016  			
9. For Customs Official Use Only 海关用途 Block 栏目 Quantity/Unit 数量/单位 A B C D		Signature 签名 Security Stamp and Official Seal 安全印证章及公章 单位报关编码: Port of Im/Export 进出口口岸 Date 日期 Signature 签名 Official Stamp and Title 公章	

说明: 本证明一式三联, 此为首联。如系出口或再出口, 须随货交检验检疫部门; 如系进口, 须由检验检疫海关依法将首联发还发证机关。
 NOTE: This permit/certificate is composed of 3 pages and this page is original. For export and re-export, the original should accompany the goods described in Block 7. For import, it must be returned to the issuing authority by its holder after endorsed by Customs.

0303126

ภาคผนวก ๘. ใบอนุญาตประเทศจอร์แดน (Jordan)

 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		EXPORT	CITES PERMIT No. RS/98/2016 099/040 Valid until Nov.10,2016	
		☒ RE-EXPORT		
		IMPORT		
3. Importer: Amazing pet Asia 540 Sukon road 2/11 Khlongtoei south long Bangkok 10250 Tel: 0066631763286		4. Exporter: Ahmed el haz Amman-Jordan Tel: + 9627651185		
3a. Country of Destination: Thailand		5. Special Conditions Live Animals (Trading) For live animals, the permit is valid only if all of the transport conditions are fulfilled prior to the first actual live movement, in the case of an import, to the CITES competent authority.		
		 THE HASHT MITH KINGDOM OF JORDAN The Royal Society for the Conservation of Nature (RSCN) P. O. Box 1215 11941 Amman - Jordan		
7. 8. Scientific name (species and subspecies) and common name of animal or plant		9. Description of part or derivative including identity marks or numbers (Appendix if live)		10. Appendix No. and source (WCA, or 59)
A. Chimpanzees (Pan Troglodytes) LAST ITEM				11. Quantity, Number of Specimens and/or net weight Kg (1) Head only
				12. Country of origin * Permit No. and date South africa 4676 mar,29,2015
				12. Country of origin * Permit No. and date
				12. Country of origin * Permit No. and date
				12. Country of origin * Permit No. and date
				12. Country of origin * Permit No. and date
Officially propagated trophy in case of re-				12. Country of origin * Permit No. and date
				12. Country of origin * Permit No. and date
Acting Head Wildlife Conservation Division Official stamp and title				
Acting Head Wildlife Conservation Division Official stamp and title				Acting Head Wildlife Conservation Division Official stamp and title
END OF CITES PERMIT See Block 7 for Country		11. Internet access to CITES database		

ภาคผนวก ๙. ใบอนุญาตประเทศญี่ปุ่น (Japan)

別紙様式 11

絶滅のおそれのある野生動植物の種の国際取引に関する条約に基づき日本国輸出許可申請書
Export Permit; Government of Japan
Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora

* 輸出許可書番号 T-AG-06 (W) * 有効期限 (日付) (Valid Until)

氏名又は名称 (This permit is issued to)

住所 (Address) Nakano-ku Tokyo, Japan

この許可書は、次の者が行う次のものの輸出について発給する。この許可書の発給を受けた者は、この条約を知悉していることを宣言する。

Who declares that he is aware of the provisions of the Convention, for the purpose of the following export:

列高書 I、附属書 II、に掲げる 種の学名及び俗名 Species listed in Appendix I Appendix II of the Convention (scientific and common name)	標本 Specimen(s) 部分 Part(s) 派生物 Derivative(s) (商品の様態) (indicate the type of product) の区分	性別 Sex 及び大きさ Size	数量 Quantity	金額 Value
Burma Star Tortoise (Geochelone platynota) (II)	Live (C)	Unknown 4m	12 pieces	

飼育により繁殖された場所又は栽培された場所 (bred in captivity or cultivated in) Myanmar

輸出又は再輸出の別 (Export or Re-export) Re-export

輸出許可書番号及び発行国 (Export Permit No., issuing country) Number of CITES document: 65MM006 Previous export country: Myanmar Date of issue: 15 JUN

住所 (Destination) United State of America

輸入業者名、住所 (Name and address of consignee)

原産国 (Country of origin) Myanmar

船積予定港 (Scheduled port of shipping) Narita Airport

船積予定日 (Estimated date of shipping) 31 August

目的 (Purpose) (T)

Mr. Masato Otsubo
Director, Agricultural and Marine Products Office
Ministry of Economy, Trade and Industry (METI)

署名 (Signature) 大坪正人

許可年月日 (Date)

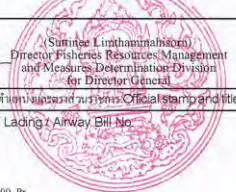
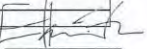
(注) 1. 空白の欄は記入しないで下さい。
2. 第 8 条の 4 の規定は、日本工業規格 A 列 4 番とする。
3. 本文のタイプライターで記入して下さい。
4. 種の記載については、指定された「種の学名及び俗名」を記入して下さい。また、ラテン語で精確書きして下さい。
5. 「輸出許可書番号及び発行国」の記載は、本邦からの再輸出（加工品の場合にあっては、その原材料をいふ。）の場合についての記入して下さい。

貿易記録用紙 (金貿易記録用紙) 0100

ภาคผนวก ๑๐. ใบอนุญาตประเทศไทย (กรมประมง) (Thailand)

Page 1




เลขที่ _____ Book No. _____ ฉบับที่ 10613109316102149 Sheet No. _____  CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		๑. ใบอนุญาต : PERMIT AC.0510.6/ 10613109316102149 นำเข้า ☐ IMPORT ส่งออก ☒ EXPORT นำผ่าน ☐ TRANSIT 2.หมดอายุวันที่ : Valid to July 14, 2018											
3.ผู้รับของ : Consignee		4.ผู้รับอนุญาต : Permittee JIRATOT TIRANUT Bangkok Bootery, 390/25,390/50, Moo1Chengtalay, Talang, Phuket, 83110											
5.เงื่อนไขพิเศษ : Special conditions For Tourist		๖.หน่วยงานการปล่อยใบอนุญาต : Management Authority Department of Fisheries, Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900, Thailand Fax: 66-2562-0530, Email: citesdol@yahoo.com											
7.ชื่อสามัญ : Common name	8.ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific name	9.ลักษณะของสัตว์ป่า หรือซากของสัตว์ป่า : Description	10.บัญชีแหล่งที่มา : Appendix/Source										
11.จำนวนน้ำหนัก : Quantity													
A. Freshwater crocodile	Crocodylus siamensis	Shoes	I/D 1,000 Pr. ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin MALAYSIA ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated 0706 09/07/2014										
B.	-- Nothing is followed --	ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated	ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated										
C.	-- Nothing is followed --	ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated	ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated										
D.	-- Nothing is followed --	ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated	ประเทศต้นกำเนิด: Country of origin ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated										
12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : THIS PERMIT IS ISSUED BY Bangkok Thailand สถานที่ : Place January 15, 2018 วัน/เดือน/ปี : Date  13. ผู้ให้สัตยาบัน : Signature  ตำแหน่งและตราประจำตัวราชการ : Official stamp and title													
14. ใบรับแจ้งสินค้าออก : Bill of Lading / Airway Bill No. _____ 15. ใบขึ้นทราบดีการส่งออก : EXPORT ENDORSEMENT <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;">ดูชื่อชนิดและ : See block 7</td> <td style="width: 50%;">จำนวนน้ำหนัก : Quantity</td> </tr> <tr> <td>A. Freshwater crocodile</td> <td>Crocodylus siamensis</td> </tr> <tr> <td>B.</td> <td></td> </tr> <tr> <td>C.</td> <td></td> </tr> <tr> <td>D.</td> <td></td> </tr> </table> 16. ท่าส่งออก : Port of Exportation 17. วันเดือนปี : Date  18. ยามินชื่อ : Signature 19. ตราหน่วยงานราชการ : Official stamp and title (Mr. Ekkavit Wongrisung) Fisheries Biologist				ดูชื่อชนิดและ : See block 7	จำนวนน้ำหนัก : Quantity	A. Freshwater crocodile	Crocodylus siamensis	B.		C.		D.	
ดูชื่อชนิดและ : See block 7	จำนวนน้ำหนัก : Quantity												
A. Freshwater crocodile	Crocodylus siamensis												
B.													
C.													
D.													

ภาคผนวก ๑๑. ใบอนุญาตประเทศไทย (กรมอุทยานแห่งชาติ สัตว์ป่า และพันธุ์พืช) (Thailand)



ORIGINAL

เลขที่ : Book No. ฉบับที่ : Sheet No.		 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)		1. ใบอนุญาต : PERMIT No. 17TH0902.2/นอ๗๐ นำเข้า ☐ IMPORT ส่งออก ☒ EXPORT นำผ่าน ☐ TRANSIT		2. วันที่ออก : Valid to 13 JUN 2018	3. ผู้รับ : Consignee BANGKOK BOOTERY Sold to:	4. ผู้รับอนุญาต : Permittee BANGKOK BOOTERY MBK CENTER, 1ST FLOOR, 444, P.LA.P01.D012000 PHAYATHAI ROAD, WANGMAI, PHATUMWAN, BANGKOK, THAILAND	5. เงื่อนไขพิเศษ : Special Conditions - See Reverse Purpose: T		6. หน่วยงานการส่งออกใบอนุญาต : Management Authority  Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation 61 Phaholyothin Rd., Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND Tel/Fax : (66) 2 561 4838	
7. ชื่อสามัญ : Common Name	8. ชื่อวิทยาศาสตร์ : Scientific Name	9. บัญชีรายละเอียด : Description	10. บัญชีแหล่งที่มา : Appendix/Source	11. จำนวน/น้ำหนัก : Quantity								
A Reticulated Python Sticker no. BH014	<i>Python reticulatus</i>	Bag (One)	II (C) ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin THAILAND	1 pc. ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated								
B		(Nothing is followed)	ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated								
C			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated								
D			ประเทศต้นกำเนิด : Country of Origin	ใบอนุญาตเลขที่/วันที่ : Permit No./Dated								
12. ใบอนุญาตนี้ออกให้โดย : This Permit is Issued By BANGKOK สถานที่ : Place 14 DEC 2017 วัน/เดือน/ปี : Date  ายมีชื่อ : Signature  ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title												
13. บันทึกผลการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่ด่านตรวจสัตว์ป่า กรณีส่งออก : Export Endorsement ดูข้อหมายเหตุ 7 : See Block 7 จำนวน/น้ำหนัก : Quantity A Reticulated Python Bag 1 pc. B C D			14. ใบขนส่งสินค้าเลขที่ : Bill of Lading / Airway Bill No. 									
Suvarnabhumi Airport Checkpoint ท่าส่งออก : Port of Exportation วัน/เดือน/ปี : Date ายมีชื่อ : Signature ตำแหน่งและตราส่วนราชการ : Official Stamp and Title 74000												

CITES Management Authority of Thailand

ภาคผนวก ๑๒. ใบอนุญาตประเทศไนจีเรีย (Nigeria)

 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA FMEnvFD 002748				1. Permit/Certificate No.: <u>NG-1581-17</u>		
				2. Valid until: <u>16-7-2017</u>		
3. EXPORT ☒	4. Country of (Re-) Export: ☐	5. RE-EXPORT ☐	6. IMPORT ☐	7. Country of Import: <u>CN</u>		
8. Exporter/Re-exporter (Full name and address): <u>J.R. BATHRIKA CONCENTRAT LTD,</u> <u>25 FAD1 AVENUE, ONLOWO</u> <u>RJ1603 LAGOS</u>			9. Importer (Full name and address): <u>SHENZHEN 2 HONGKONG TRADE</u> <u>LTD R619, 752 ROOM, HUANGLING</u> <u>STREET, BAOJIAN TITIAN AREA,</u> <u>SHENZHEN, CHINA</u>			
10. Special conditions Transport of live animals must conform with relevant CITES guidelines and the International Air Transport Association (IATA) regulations			11. Issuing management authority:  CITES MANAGEMENT AUTHORITY FEDERAL MINISTRY OF ENVIRONMENT FEDERAL DEPARTMENT OF FORESTRY Plot 393/394 Augustus Aikhomu Way Utako District, Abuja, Nigeria.			
12. Purpose: <u>T</u>	13. Country of last (re-) export:		14. Country of origin: <u>NG</u>			
15. Security Stamp No.:	13a. Certificate No.:		14a. Permit No: <u>NG-1581-17</u>			
	13b. Date of Issue:		14b. Date of Issue: <u>16-1-2017</u>			
6. Details of specimens (including identifying marks) <u>Semi processed wood</u>						
7. Scientific name & common name of specimen		18. Appendix	19. Source	20. Quantity	21. Weight (kg.)	22. Sex
<u>Pterocarpus tinctorius</u>		<u>11</u>	<u>W</u>	<u>16.100</u> <u>CBM</u>	<u>23000.000</u>	
<u>African Rose wood</u> <u>(Krobo)</u>						
13. Authorisation: This permit was issued by:						
<u>ABUJA, NIGERIA</u>		<u>WNO 16/1/17</u>				
Place		Signature & Date			Security Stamp	
ENDORSEMENT AT PORT OF EXPORT/RE-EXPORT/IMPORT						
See block 17 above		Quantity		Endorsed by: <u>BAKUT</u> <u>ASSISTANT DIRECTOR</u> (Name, Signature & Rank)		
<u>Pterocarpus tinctorius</u>		<u>16.100</u>				
<u>African Rose wood</u>		<u>CBM</u>				
Name of Port:				Official Stamp/Seal:		

ภาคผนวก ๑๓. ใบอนุญาตประเทศเบลเยียม (Belgie)

EUROPESE UNIE / EUROPEAN UNION		VERGUNNING / CERTIFICAAT / PERMIT / CERTIFICATE		Nr. / No		
ORIGINIEL	1. Uitvoerder / Wederuitvoerder / Exporteur / Re-exporteur HUYSMANS-BOONEN Molenbaan 74 2470 Reile België	☐ INVOER / IMPORT ☒ UITVOER / EXPORT ☐ WEDERUITVOER / RE-EXPORT ☐ OVERIGE / OTHER :	2017/BE13839/PE 2. Laatste dag van geldigheid / Last day of validity 08-MAY-2018			
	3. Invoerder / Importeur Mr. Peera Jungteerapanich, Saraburi International Wildlife Breeding Center 39 Moo 10 T. Nongkainam, A. Nongkhai Saraburi Thailand	Overeenkomst inzake de internationale handel in bedreigde in het wild levende dier- en plantensoorten / Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora				
		4. Land van (weder)uitvoer / Country of (re-)export België 5. Land van invoer / Country of import Thailand				
	6. Plaats waar levende specimen van soorten van bijlage A moeten worden gehouden / Authorized location for live specimens of Annex A species	7. Administratieve instantie van afgifte / Issuing Management Authority: FOD Volksgezondheid, Veiligheid Voedselketen en Leefmilieu CITES Beheersorgaan - Eurostation blok II - 2de verdieping Victor Hortaplein 40, bus 10 1060 BRUSSEL				
I	8. Omschrijving van de specimen (met toebegrip van markeringen, geslachte en geboortedatum van levende dieren) / Description of specimens (inc. marks, scaldares of birth for live animals) Code - Gender - Birth date - Identification - Add. info LIV-/-Open ring: HB 12.0 17 009-Bird has also a closed ring LIV-/-Open ring: HB 12.0 17 010-Bird has also a closed ring	9. Nettomassa (kg) / Net mass (kg)	10. Hoeveelheid / Quantity	11. CITES-bijlage / CITES	12. EU-bijlage / EC Annex	
				13. Oorsprong / Source	14. Doel / Purpose	
				15. Land van herkomst / Country of origin Verenigd Koninkrijk		
		16. Nummer vergunning / Permit No	17. Afgiftedatum / Date of issue			
		18. Land van laatste wederuitvoer / Country of last re-export				
		19. Nummer certificaat / Certificate No	20. Afgiftedatum / Date of issue			
	21. Wetenschappelijke naam van de soort / Scientific name of species Calcyptorhynchus banksii					
	22. Gewone naam van de soort / Common name of species Red-tailed Black-Cockatoo					
	23. Bijzondere voorwaarden / Special conditions :					
	Deze vergunning c.q. dit certificaat is uitsluitend geldig indien de levende dieren worden vervoerd overeenkomstig de CITES-richtsnoeren voor het vervoer en het kistmaken voor verzending van levende wilde dieren of, in het geval van luchtvervoer, overeenkomstig de door de Internationale Vereniging voor het Luchtverkeer (IATA) gepubliceerde regels inzake levende dieren / This permit/certificate is only valid if live animals are transported in compliance with the CITES Guidelines for the Transport and Preparation for shipment of Live Wild Animals or, in the case of air transport, the IATA Regulations published by the International Air Transport Association (IATA) 24. De (weder)uitvoerdocumenten van het land van (weder)uitvoer / The (re-)export documentation from the country of (re-)export ☐ zijn bij de instantie van afgifte ingeleverd / has been surrendered to the issuing authority ☐ moeten worden ingeleverd bij het grensovertoetskantoor van invoer / has to be surrendered to the border customs office of introduction 25. De ☒ invoer ☐ uitvoer ☐ wederuitvoer ☐ wederuitvoer van de beschreven specimen (specimens) of the goods described above is hereby permitted Handtekening en officieel stempel / Signature and official stamp Naam van de afgevende ambtenaar / Name of issuing official Miet Van Looy Plaats en datum van afgifte / Place and date of issue Brussel, 08/11/2017 26. Nummer vrachtbiljet/luchtvrachtbiljet / Bill of lading / Air Waybill Number : 157 - 3249 66 34 27. Uitsluitend bestemd voor de douane / For customs use only : Handtekening en officieel stempel / Signature and official stamp Douanedocument / Customs document Soort / Type : EXA Nummer / Number : MRN 18BEE 000000 3234 275 Datum / Date : 2018-01-22					

ภาคผนวก ๑๔. ใบอนุญาตประเทศเปรู (Peru)

 CONVENCIÓN SOBRE EL COMERCIO INTERNACIONAL DE ESPECIES AMENAZADAS DE FAUNA Y FLORA SILVESTRES		PERMISO/CERTIFICADO N° ☒ EXPORTACIÓN ☐ REEXPORTACIÓN ☐ IMPORTACIÓN ☐ OTRO		11474 Original
		2. Válido hasta el 09/06/2009		
3. Importador (nombre y dirección) BTP INC 128 Salter St. Evergreen Al. 36 401		4. Exportador/reexportador (nombre, dirección y país) MADERERA BOZOVICH S.A.C. Calle Marie Curie 451 Urb. Santa Rosa, Ale Vitarie LIMA - PERU		
3a. País de la importación ESTADOS UNIDOS		6. Nombre, dirección, sello/timbre nacional y país de la Autoridad Administrativa  Instituto Nacional de Recursos Naturales (INRENA) Calle Diecisiete N° 355 (Los Petirrojos) Urbanización El Palomar San Isidro - Apartado Postal 4452 LIMA 27 PERÚ		
5. Condiciones especiales partes dimensionadas Para animales vivos: este permiso o certificado es válido sólo si las condiciones de transporte se ajustan a las Directivas CITES para el transporte o, en caso de transporte aéreo, a la Reglamentación para el Transporte de Animales Vivos de la IATA		5a. Propósito de la transacción (véase al dorso) T 5b. Estampilla de seguridad N° 0663560		
7.8. Nombre científico (género y especie) y nombre común del animal o planta 7.8. Cecdrea odorata CEDRO.		9. Descripción de los especímenes: incluya las marcas o los números de identificación (edaf/sexo, si vivos) 9. 1 168 partes		10. Apéndice y origen (véase al dorso) 10. III-W
11. N° de especímenes (incluya la unidad de medida) 11. 35.24 m3		11a. Total exportado/Cupo 11a.		
12. País de origen * Permiso N°. Fecha A		12a. País de la última reexportación Certificado N°. Fecha		12b. N° del establecimiento ** o fecha de adquisición *** 12b.
7.8. 12. País de origen * Permiso N°. Fecha B		12a. País de la última reexportación Certificado N°. Fecha		12b. N° del establecimiento ** o fecha de adquisición *** 12b.
7.8. 12. País de origen * Permiso N°. Fecha C		12a. País de la última reexportación Certificado N°. Fecha		12b. N° del establecimiento ** o fecha de adquisición *** 12b.
7.8. 12. País de origen * Permiso N°. Fecha D		12a. País de la última reexportación Certificado N°. Fecha		12b. N° del establecimiento ** o fecha de adquisición *** 12b.
* País en el que los especímenes fueron recolectados de la naturaleza, criados en cautividad o reproducidos artificialmente (sólo en caso de reexportación) ** Solamente para los especímenes de especies incluidas en el Apéndice I criados en cautividad o reproducidos artificialmente con fines comerciales *** Para los especímenes preconvención				
13. Permiso/certificado expedido por: ING. IRMA BRICEÑO SÁNCHEZ AUTORIDAD ADMINISTRATIVA CITES-PERU Lima, 09/12/2008 Lugar Fecha   Estampilla de seguridad, firma y sello oficial				
14. Aprobación de la exportación Sección Cantidad A 35.24 m3 B - C - D -		15. Conocimiento de embarque/carta de porte aéreo N° Acta 02200-08-TP Puerto de exportación 13/12/08 Fecha		
1-5 PERMISO/CERTIFICADO CITES N° 11474				

ภาคผนวก ๑๕. ใบอนุญาตประเทศฝรั่งเศส (France)

COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE		CERTIFICAT		N°
ORIGINAL	1. Exportateur/réexportateur TAJAN S.A. 37, rue des Mathurins 75008 PARIS France	☐ IMPORTATION ☐ EXPORTATION ☒ REEXPORTATION ☐ AUTRE:		FR1207512272-R 2. dernier jour de validité 05/10/2012
	3. Importateur CALLO Murvyn 4226 Ingleside Avenue 92103-1520 San Diego Etats-Unis d'Amérique	 Convention sur le commerce international des espèces de flore et de faune sauvages menacées d'extinction		4. Pays (ré)exportateur France
	6. Emplacement autorisé de conservation des spécimens vivants des espèces inscrites à l'annexe A	7. Organisme de gestion délivrant le permis/certificat DRIEE ILE-DE-FRANCE 10, rue Crillon 75194 PARIS Cedex 4		5. Pays importateur Etats-Unis d'Amérique
	8. Description des spécimens (marques, savoir-faire de naissance des animaux vivants) VIERGE EN PRIÈRE en ivoire sculpté H: 21.5cm Travail colonial XVIIe siècle PRE CONVENTION.	9. Quantité nette *****		10. Nombre de spécimen 1
CAR	21. Nom scientifique de l'espèce Loxodonta africana 22. Nom commun de l'espèce Eléphant d'Afrique 23. Conditions spéciales	11. Annexe CITES 1	12. Annexe UE A	13. Origine OW
		14. Objet T	15. Pays d'origine INCONNU / UNKNOWN	
		16. Numéro du permis *****	17. Date du permis *****	
		18. Pays de dernière réexportation *****	19. Numéro du certificat *****	
20. Date du certificat *****		24. La documentation de (ré)exportation délivrée par le pays de (ré)exportation: ☐ a été présentée à l'autorité de délivrance ☐ doit être présentée au bureau de douane frontalier d'introduction		
25. ☐ L'importation ☐ L'exportation ☒ La réexportation des marchandises décrites ci-dessus est autorisée pour le Préfet et par délégation, par empêchement du Directeur de la DRIEE-IF, Le chef du pôle biodiversité, écosystèmes et OTS		 AGNES Loie PARIS Cedex 4 le 14/06/2012		
26. Numéro du connaissance/du lettre de transport aérien:		27. Réserve à la douane Document douanier		
Quantité/masse nette (kg) réellement importée ou (ré)exportée	Nombre d'animaux morts à l'arrivée	Type:	Numéro:	
		Date:		

ภาคผนวก ๑๖. ใบอนุญาตประเทศเมียนมา (Myanmar)

 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora		 PERMIT NUMBER : 05 MM00 / FD ORIGINAL 2. Valid Until : 16 SEP 2005 ☐ Export ☐ Re-export ☐ Import ☐ Other						
3. Exporter or Re-exporter Ayeyarwady Trading Enterprises Ltd. Bldg: 77/78, Bahosi Housing Estate, Lanmadaw Township, Yangon, Myanmar.		4. Issuing Management Authority The Director - General Forest Department Ministry of Forestry The Union of Myanmar Tel : (95-1) Fax : (95-1) e-mail: @ mptmail.net.mm						
5. Importer (Consignee) Nakano-ku Tokyo, Japan.		6. Country of (re-) exportation Myanmar 7. Country of destination Japan 8. Purpose of transaction T						
9. Special Condition This permit is issued in accordance with the captive breeding programme under the permission of the Forest Department, Myanmar.								
10. Scientific Name	11. Common Name	12. Description	13. Appendix & Source	14. Quantity				
<i>Geochelone platynota</i>	Star Tortoise	Live (16:14)	II / C	30 heads (Thirty)				
15. Country of Origin Myanmar 16. Permit No. 05MM00 / FD 17. Date of Issue 15 JUN 2005								
18. This permit is issued by  Place: Yangon Date: 15 JUN 2005 (Soe Win Hlaing) Director General Forest Department Signature and Seal								
19. For custom purposes: <table border="1"> <thead> <tr> <th>Net mass</th> <th>Quantity</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table> Custom document: Type: Number: Date: Signature and Seal					Net mass	Quantity		
Net mass	Quantity							

ภาคผนวก ๑๗. ใบอนุญาตประเทศยูเครน (Ukraine)

 КОНВЕНЦІЯ ПРО МІЖНАРОДНУ ТОРГІВЛЮ ВИДАМИ ДИКОЇ ФАУНИ І ФЛОРИ, ЩО ПЕРЕБУВАЮТЬ ПІД ЗАГРОЗОЮ ЗНИКНЕННЯ CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		ДОЗВІЛ / СЕРТИФІКАТ № 14UA003643* PERMIT / CERTIFICATE No.	
		☒ ЕКСПОРТ / EXPORT ☐ РЕЕКСПОРТ / RE-EXPORT ☐ ІМПОРТ / IMPORT ☐ ІНШЕ / OTHER	ОРИГІНАЛ ORIGINAL
3. Імпорт / Import (name and address) NERUM PHUKET CO. LTD 1/5 Moo 9, T. Chalong, A. Muang, Phuket, 83130		4. Експорт / реекспорт (назва/назва, адреса та країна) / Exporter: re-exporter (name, address and country) ТОВ "Нерум" Україна, 65014, м. Одеса, вул. Канатна, 11, кв. 6	
3a. Країна імпорту / Country of import Таїланд / Thailand		"Nerum" Ltd, apt. 6, 11, Kanatna str., Odessa, 65014, Ukraine	
5. Особливі умови / Special conditions Для живих тварин цей дозвіл/сертифікат дієвий, коли умови транспортування відповідають вимогам Інструкції МАПТ (Міжнародної асоціації повітряного транспорту) щодо перевезення живих тварин, а живих рослин – Інструкції МАПТ щодо імпорту/експорту вантажів / For live animals, this permit/certificate is valid only if the transport conditions comply with the IATA Live Animals Regulations, if for live plants with the IATA Perishable Cargo Regulations. 5a. Мета операції (згідно з записом) / Purpose of the transaction (see review) T		6. Назва/назва, адреса та країна Адміністративного органу / Name, address, and country of Management Authority УКРАЇНА Міністерство екології та природних ресурсів 03035, м. Київ, вул. Митрополита Василя Липківського, 35 UKRAINE Ministry of Ecology and Natural Resources 35, Mytropolita Vasylia Lypkivskogo str., Kyiv, 03035 tel: (+ 38 044) 248-49-33; fax: (+38 044) 206 31 07 e-mail: vovk@ment.gov.ua domash@ment.gov.ua	
7a. Назва / Name (in Latin) / Зазначити назву тварини чи рослини / Name (in Latin) (name of species) and common name of animal or plant 7b. Дельфін пляшконосний тижоківський / Tursiops truncatus gilli		8. Опис зразка, у тому числі ідентифікаційні позначки або номери (включити, якщо зразок живий) / Description of specimen, including identifying marks or numbers (specimens: live) живі / live (sample / males) сер. №. 8008810004378 (born: 28.04.2012); 8008810004379 (born: 24.05.2011)	
9. Країна походження / Country of origin 10. Не датувати та розподіляти зразки (згідно з записом) / Append No. and source (see review) II F		11. Кількість (зазначити одиницю виміру) / Quantity (including unit) 2 впр.	
12a. Звіт про експорт / Report of Total exported / Quota			
12b. Не операція / No of the operation / No of the acquisition			
7a. Назва / Name (in Latin) / Зазначити назву тварини чи рослини / Name (in Latin) (name of species) and common name of animal or plant 7b. Афанія чорноморська / Tursiops truncatus ponticus		8. Опис зразка, у тому числі ідентифікаційні позначки або номери (включити, якщо зразок живий) / Description of specimen, including identifying marks or numbers (specimens: live) живі / live (sample / male) сер. №. 8008810004378 (born: 28.04.2012); 8008810004379 (born: 24.05.2011)	
9. Країна походження / Country of origin 10. Не датувати та розподіляти зразки (згідно з записом) / Append No. and source (see review) II F		11. Кількість (зазначити одиницю виміру) / Quantity (including unit) 1 впр.	
12a. Звіт про експорт / Report of Total exported / Quota			
12b. Не операція / No of the operation / No of the acquisition			
7a. Назва / Name (in Latin) / Зазначити назву тварини чи рослини / Name (in Latin) (name of species) and common name of animal or plant 7b. XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX		8. Опис зразка, у тому числі ідентифікаційні позначки або номери (включити, якщо зразок живий) / Description of specimen, including identifying marks or numbers (specimens: live) 10. Не датувати та розподіляти зразки (згідно з записом) / Append No. and source (see review) 11. Кількість (зазначити одиницю виміру) / Quantity (including unit) 12a. Звіт про експорт / Report of Total exported / Quota	
12b. Не операція / No of the operation / No of the acquisition			
* Листви AF використовуються лише для операцій з охороняваними видами риб та вироблені в країнах AF are used only for operations with sturgeon species and products made thereof. ** Країна, в якій зразок був вилучений з природи, розведення у неволі або штучно розведення (лише в разі ре-експорту) / Country in which the specimens were taken from the wild, bred in captivity or artificially propagated (only in case of re-export) *** Тільки для зразків вищої категорії, розведення у неволі або штучно розведення (лише в разі ре-експорту) / Only for specimens of Appendix I species bred in captivity or artificially propagated for commercial purposes **** Для прикладів країн / For pre-convention specimens			
13. Дозвіл/сертифікат надано / This permit/certificate is issued by: Київ		Заступник Міністра – керівник апарату О. Настасенко Deputy Minister – Chief of Staff O. Nastasenko	
14. Підтвердження експертного контролю / Ecological control endorsement Блок / Block		15. № накладної / запису вантажів / Bill of Lading / Air Waybill Number:	
A B C		(name / signature) (stamp / official stamp and date)	

CITES PERMIT / CERTIFICATE No. 14UA003643*

ภาคผนวก คส. ใบอนุญาตประเทศสเปน (Espana)

COMUNIDAD EUROPEA 1. Exportador/Exportador MADINTER COEX S.A C/MERCURIO, 11 POL. IND. SUR 28770 COLMENAR VIEJO Madrid España		PERMISO CERTIFICADO ☐ IMPORTACIÓN ☐ EXPORTACIÓN ☒ REEXPORTACIÓN ☐ OTRO/OTRA		Nº ES-AB-00173/13E 2. Valido hasta 27/12/2013							
3. Importación TWO OLD HIPPIES 81573 AMERICAN LOOP BEND 07702 OREGON EE.UU. Estados Unidos de América		4. País de exportación/reexportación ES - España		5. País de importación UG - Estados Unidos de América							
6. Dirección autorizada de conservación de los especímenes vivos de las especies del anexo A.		7. Autoridad expedidora MINISTERIO DE INDUSTRIA, TURISMO Y COMERCIO Secretaría General de Comercio Exterior Subdirección General de Inspección, Certificación y Asistencia Técnica del Comercio Exterior ESPAÑA									
8. Descripción de los especímenes (por ejemplo: material, sexo, edad, de nacimiento de los animales vivos) RAW - MADERA ASERRADA 1412 sets de arcos (660*140*4.5mm) *2= 1.5300m3 2338 sets de fondos (580*235*4.5mm) *2= 2.8853 m3 200 diapasones 520*70*5mm= 0.0855 m3 300 palas 200*90*4= 0.0218m3 156 puentes dobles 460*45*10 mm= 0.0327 m3 2335 puentes sencillos 125*36*10 mm= 0.1020m3 ADQUIRIDA CON ANTERIORIDAD A 1992		9. Masa total (Kg) 3543		10. Cantidad 4.617 - Metros cúbicos							
11. Abandón CITES		12. Aprobación		13. Origen							
14. Finalidad		15. País de origen BR - Brasil		16. Nº del formulario							
17. Fecha de emisión		18. País de última reexportación		19. AC del certificado							
20. Fecha de emisión		21. Nombre científico de la especie Dalbergia nigra									
22. Nombre común de la especie Jacaranda de Brasil		23. Condiciones especiales El presente permiso/certificado es válido únicamente si los animales vivos se trasladan conforme a los derechos CITES para el transporte y la preparación para el transporte de animales silvestres vivos y si se trasladan por vía aérea, a la Reglamentación sobre animales vivos publicada por la Asociación del Transporte Aéreo Internacional (IATA)									
24. La documentación de exportación o reexportación del país de exportación o reexportación ☒ ha sido presentada a la autoridad expedidora debe presentarse a la autoridad de entrada		25. Se autoriza la: 1) Importación 2) Exportación 3) Reexportación de las mercancías descritas. Firma y sello oficial: Notaria de Función no notarial de la siguiente: Angel Alvarez Bermejo Lugar y fecha de emisión: Dirección Territorial Provincial de Comercio de Valencia - 27/08/2013 Firma y sello oficial:									
26. Conocimiento de embarque/documento de transporte aéreo		27. Reservado para la aduana <table border="1"> <tr> <td> Características sobre (kg) importación (m) mercancía realmente 3543 kg </td> <td> Nº de animales que ingresan al comercio Regimen aduanero </td> <td> Documento aduanero Tipo: Número: Fecha: </td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td> 13500611/1623349 08/07/2013 </td> </tr> </table>				Características sobre (kg) importación (m) mercancía realmente 3543 kg	Nº de animales que ingresan al comercio Regimen aduanero	Documento aduanero Tipo: Número: Fecha:			13500611/1623349 08/07/2013
Características sobre (kg) importación (m) mercancía realmente 3543 kg	Nº de animales que ingresan al comercio Regimen aduanero	Documento aduanero Tipo: Número: Fecha:									
		13500611/1623349 08/07/2013									
28. Aduanas ESPAÑA 18 JUL 2013 VALENCIA 170 461		29. Aduanas ESPAÑA 18 JUL 2013 VALENCIA 170 461									

ภาคผนวก ๒๐. ใบอนุญาตประเทศสิงคโปร์ (Singapore)

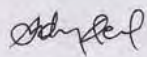
REPUBLIC OF SINGAPORE				Page : 1 of 1																
 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		RE-EXPORT 1. Permit No. : 10SG002413CM 2. Valid Until : 20/07/2010 GIRO																		
3. Consignee(Name and address, country)		4. Permittee (Name and address, country)																		
		TAN SUNG WAH (EASON ENTERPRISES) 1 ROCHOR ROAD ROCHOR CENTRE SINGAPORE 180001																		
5. Special Conditions		6. Name, address, national seal/stamp and country of Management Authority																		
BOX 15 OF PERMIT MUST BE ENDORSED BY AVA OR ICA PRIOR TO OR AT THE TIME OF EXPORT/RE-EXPORT. THIS PERMIT IS VALID FOR ONE CONSIGNMENT ONLY. For live animals, must comply with IATA Live Animals Regulations (air) or CITES guidelines for transport (other).		AGRI-FOOD AND VETERINARY AUTHORITY MINISTRY OF NATIONAL DEVELOPMENT 5 Maxwell Road #02/03-00 Tower Block MND Complex Singapore 069110 REPUBLIC OF SINGAPORE 																		
7/8. SCIENTIFIC NAME AND COMMON NAME (genus and species) OF ANIMAL OR PLANT	9. Description & Markings	10. Appendix No. & Source	11. Quantity and/or Unit																	
		*12a. Country of Origin	*12b. Permit No																	
1. PYTHON MOLURUS BIVITTATUS	ERHU	II(C)	1.0 PIECE(S)																	
BURMESE PYTHON		VIET NAM	436-2004 10/08/2004																	
		CHINA	2007CN/RC0001/SH 15/01/2007																	
***** LAST ITEM *****																				
*12. Country in which the specimens were taken from the wild, bred in captivity or artificially propagated.		13. Purpose : T																		
14. THIS PERMIT IS ISSUED BY:																				
SINGAPORE Place		21/04/2010 Date		YAP CHUI LIAN, JANICE Signature																
				Official Stamp and Title 																
15. IMPORT/EXPORT ENDORSEMENT BY CUSTOMS/CITES AUTHORITY:		16. Bill of Lading/Air-Way-Bill No:		17. Validity Extended to:																
<table border="1"> <thead> <tr> <th>SEE BLOCK 7</th> <th>QUANTITY</th> <th></th> <th></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>01 pc</td> <td>4</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>-</td> <td>5</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>-</td> <td>6</td> <td>-</td> </tr> </tbody> </table>		SEE BLOCK 7	QUANTITY			1	01 pc	4	-	2	-	5	-	3	-	6	-			
SEE BLOCK 7	QUANTITY																			
1	01 pc	4	-																	
2	-	5	-																	
3	-	6	-																	

ภาคผนวก ๒๑. ใบอนุญาตประเทศสหรัฐอเมริกา (USA)

CITES		EXPORT / RE-EXPORT CONTINUATION SHEET		U.S. FISH AND WILDLIFE SERVICE DIVISION OF MANAGEMENT AUTHORITY 4401 N. FAIRFAX DRIVE ROOM 212 ARLINGTON, VA 22203-3247		Page 2 of 4
6. U.S. Management Authority ARLINGTON, VA PLACE				12/28/2012 Issuing Date		1. Original Permit/Certificate No. 12US93997A/J3
7/8. Common Name and Scientific name (genus and species) of Animal or Plant		9. Description of Part or Derivative, including identifying marks or numbers (age/sex if live)		10. Appendix No. and Source		
C. Common Name NILE CROCODILE		9. RE-EXPORT: NILE CROCODILE SKIN IDENTIFIED UNDER CITES TAG NO. REEX/MX/NIL 0078125.		10. 2 R		
Scientific Name CROCODYLUS NILOTICUS				11. Quantity (including units) 1		NO
				11a. Total Exported/Quota		
12. Country of Origin MOZAMBIQUE		Permit/Certificate No. MZ-0423/010	Date of Issue 07/13/2010	12b. Breeding Operation No.		
12a. Country of Last Re-export MEXICO		Re-export Certificate No. MX 54969	Date of Issue 06/17/2011	12c. Pre-Convention: Date of Acquisition		
D. Common Name RETICULATED PYTHON		9. RE-EXPORT: RETICULATED PYTHON SKINS.		10. 2 W		
Scientific Name PYTHON RETICULATUS				11. Quantity (including units) 4		NO
				11a. Total Exported/Quota		
12. Country of Origin INDONESIA		Permit/Certificate No. 1239/IV/SATS-LN/2010	Date of Issue 11/08/2010	12b. Breeding Operation No.		
12a. Country of Last Re-export SINGAPORE		Re-export Certificate No. 11SG002417CR	Date of Issue 03/30/2011	12c. Pre-Convention: Date of Acquisition		
E. Common Name BLOOD PYTHON		9. RE-EXPORT: BLOOD PYTHON SKINS.		10. 2 W		
Scientific Name PYTHON BRONGERSMAI				11. Quantity (including units) 4		NO
				11a. Total Exported/Quota		
12. Country of Origin INDONESIA		Permit/Certificate No. 20154/IV/SATS-LN/2010	Date of Issue 12/02/2010	12b. Breeding Operation No.		
12a. Country of Last Re-export		Re-export Certificate No.	Date of Issue	12c. Pre-Convention: Date of Acquisition		
F. Common Name WATER MONITOR		9. RE-EXPORT: WATER MONITOR SKINS.		10. 2 W		
Scientific Name VARANUS SALVATOR				11. Quantity (including units) 22		NO
				11a. Total Exported/Quota		
12. Country of Origin INDONESIA		Permit/Certificate No. 10564/IV/SATS-LN/2009	Date of Issue 07/27/2009	12b. Breeding Operation No.		
12a. Country of Last Re-export SINGAPORE		Re-export Certificate No. 12SG001066CR	Date of Issue 02/20/2012	12c. Pre-Convention: Date of Acquisition		
13. Export / Re-export Endorsement: The official who inspects shipment upon exportation / re-exportation must enter the total quantities of specimens being exported / re-exported in this block.		14. Bill of Lading/Air Way-Bill Number E 165 654853/16		15. This document valid only with inspecting official's ORIGINAL stamp, signature and date in this block.		
See Block 7		Port of Exportation / Re-exportation LOS ANGELES		Inspecting Official's Signature and Date Michael E. Khan 1/2/13		
C		Total No. of Shipping Containers 1				
D						
E						
F						

377465

ภาคผนวก ๒๒. ใบอนุญาตประเทศอังกฤษ (United Kingdom)

1		European Community		094822	
ORIGINAL	1. Exporter/Re-exporter MR Buyers name here C/O 100 BOLLO LANE CHISWICK LONDON W4 5LX		Permit/Certificate ☐ IMPORT ☐ EXPORT ☒ RE-EXPORT ☐ OTHER		No. 420796/01 2. Last day of validity (See Condition 4) 03/08/
	3. Importer Buyer's Name Address SOUTH CAROLINA 29 USA		 Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora		
	4. Country of (re)-export UNITED KINGDOM		5. Country of Import UNITED STATES OF AMERICA		
	6. Authorised location for live wild-taken specimens of Annex A species		7. Issuing Management Authority Department for the Environment, Food and Rural Affairs Wildlife Licensing and Registration Service Floor 1, Zone 17, Temple Quay House 2 The Square, Temple Quay Bristol, BS1 6EB Tel: 0044 (0)117 372 8749 Website www.ukcites.gov.uk		
	8. Description of specimen(s) (incl. marks, sex/date of birth for live animals) One Fredericus Beck square piano containing thirty-six ivory keys (serial number: 13323). Circa 1778.		9. Net Mass (kg)		10. Quantity 1
		11. CITES Appendix I		12. EC Annex A	
		13. Source U		14. Purpose T	
		15. Country of Origin Unknown			
		16. Permit No		17. Date of issue	
		18. Country of last re-export:			
		19. Certificate No		20. Date of issue	
21. Scientific name of species Loxodonta africana					
22. Common name of species African Elephant					
23. Special Conditions This is a pre-Convention certificate, issued in accordance with Article 5.6.2(i) and (ii) of Regulation EC 338/97 (Article VII.2 of CITES).					
This permit/certificate is only valid if live animals are transported in compliance with the CITES guidelines for the transport and preparation for shipment of live wild animals or, in the case of air transport, the live animals regulations published by the International Air Transport Association (IATA).					
24. The (re)-export documentation from the country of (re)-exportation ☐ has been surrendered to the issuing authority ☐ has to be surrendered to the border customs officer of introduction		25. The (re)-importation (re)-exportation (re)-exportation of the goods described above is hereby permitted Signature and official stamp  Name of Issuing Officer Andy Keir Place and date of issue Bristol 03 February 2010			
26. Bill of Lading/Air Waybill No.		Signature and official stamp			
27. For customs purposes only					
Quantity/net mass (kg) actually imported or (re)-exported	Number of animals dead on arrival	Customs Document Type: Number: Date:			

ภาคผนวก ๒๓. ใบอนุญาตประเทศอินเดีย (India)


GOVERNMENT OF INDIA

PERMIT/CERTIFICATE No. [REDACTED]

CITES CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA

Original

2. Valid until 6th July, 2017

3. Importer (name and address)
[REDACTED]
USA

3a. Country of import/Destination USA

5. Special conditions
1. Invoice No. [REDACTED] dated 15-01-2017 attested by the AMUL-CITES Western Region, Navi Mumbai.
2. Export through Mumbai Airport.
3. Valid only when endorsed by this office at block No.14.
4. Security Stamp No. IN 9125371

For live animals, this permit or certificate is only valid if the transport conditions conform to the CITES Guidelines for transport or, in the case of air transport, to the IATA Live Animals Regulations

5a. Purpose of the transaction Trade (F)

5b. Security stamp no. [REDACTED]

4. Exporter/re-exporter (name, address and country)
Adinath Exports
415, Vardhaman Shopping Centre,
Manpada Road, Dombivli East
Thane-421201
Maharashtra, India.

4a. Port of Export Mumbai

4b. Signature of the applicant [Signature]

6. Name, address, national seal/stamp and country of Management-Authority


Director,
Wildlife Crime Control Bureau,
Ministry of Environment & Forests,
Paryavaran Bhavan, CGO Complex,
Lodhi Road, New Delhi, India.

7./8. Scientific name (genus and species) and common name of animal or plant	9. Description of specimens, including identifying marks or numbers (age/sex if live)	10. Appendix no. and source (see reverse)	11. Quantity (including unit)	11a. Total exported/Quota
7./8. <i>Dalbergia latifolia</i> (Indian Rosewood)	9. Musical Instrument Guitar Parts, Backs & Sides Set, Serially	10. II (W)	11. 50 Sets Gross Weight: 75 kgs.	11a.
A 12. Country of origin* INDIA	12a. [REDACTED]	12b. Certificate no.	Date	12b. No of the Operation** or date of acquisition***
7./8.	9.	10.	11.	11a.
B 12. Country of origin* INDIA	12a. Country of last re-export	12b. Certificate no.	Date	12b. No of the Operation** or date of acquisition***
7./8.	9.	10.	11.	11a.
C 12. Country of origin* INDIA	12a. Country of last re-export	12b. Certificate no.	Date	12b. No of the Operation** or date of acquisition***
7./8.	9.	10.	11.	11a.

* Country in which the specimens were taken from the wild, bred in captivity or artificially propagated (only in case of re-export)
** Only for specimens of Appendix-I species bred in captivity or artificially propagated for commercial purposes
*** For pre-Convention specimens

13. This permit/certificate is issued by:
Asst. Management Authority - CITES
Wildlife Crime Control Bureau, Govt. of India
Ministry of Environment & Forests
Western Region, Navi Mumbai - 400 614, India

NAVI MUMBAI, INDIA [REDACTED]

Place Date

Security stamp, signature and official seal

14. Export endorsement : 15. Bill of Lading/Air waybill number :

Block	Quantity
A	
B	

(M. MARANKO)

ภาคผนวก ๒๔. ใบอนุญาตประเทศอินโดนีเซีย (Indonesia)

 CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		 REKREASI KEMENTERIAN REPUBLIK INDONESIA DIREKTORAT JENDERAL PERLINDUNGAN HUTAN DAN KONSERVASI ALAM MINISTRY OF FORESTRY OF THE REPUBLIC OF INDONESIA DIRECTORATE GENERAL OF FOREST PROTECTION AND NATURE CONSERVATION			
Name: Mangga Winahaji, Blok VII Lt. 7 A Galat Subotro Jakarta 10275 Telp. (021) 5702227, 5704521-54 Fax 788 788 Fax (021) 5702227, 5704518 e-mail: mangga@winahaji.com.id					
I. Jenis Angkut / Transport and Carriage Law No. : 1321490		☒ Export ☐ Import ☐ Reexport ☐ Others			
II. Diberikan Kepada (nama, alamat, negara) / Provided (name, address, country) : INDONESIA		III. Dikirim Kepada (nama, alamat, negara) / Consignee (name, address, country) : FRANCE			
IV. Berlaku sampai dengan / Valid until : 22 November 2015		V. Pelabuhan Tujuan / Place/Port of destination : FRANCE			
VI. Pelabuhan Pembungkahan / Port of exportation : FRANCE		VII. Maksud transaksi / Purpose of transaction : Commercial			
VIII. Peringatan sertifikat ini diberikan untuk mengangkut/mengimpor fauna dan flora sebagai berikut The above mentioned permits is authorized to export/import the said fauna and flora specified here under					
No.	Nama Jenis / Name of species (Scientific Name, Indonesian, Common)	Jumlah / Quantity	Keterangan lain tentang spesies / and for other description of specimens	Apendis (Number) Appendices (Number)	Jumlah yang telah dikirim / Quota (Year)
1	Python reticulatus (sumi ; Ular sanca baka; Reticulated Python)	12 Pc(6)	Walaupun 25 pcs, Shoes 60 II (M) prs. (combination)		85641 / 156490 (2015)
TOTAL		12 (Twelve)			
IX. Serial Khusus / Special conditions : Security Stamp No: 1321490 Tidak sah apabila ada kontroversi - untuk barang hidup, harus berlaku sesuai persyaratan yang tertera pada IATA untuk kargo pengiriman Not valid for any correction - For live animals this permit is only valid if the transport conditions conform to the guidelines for transport of live animals, or IATA regulation and valid for one shipment only					
X. Sertifikat ini diberikan oleh / This permit is issued by : JABAR Tempat/Place 24/08/2015 Tanggal/Date 					
XI. Data yang pelengkap diperlukan pengiriman / To be completed by official who export the shipment List of species / See column of species No. Bilik pengiriman / Bill of lading (Airway bill number) No. 1. Jumlah/Quantity 2. Tanggal / Date 3. Pelabuhan pembungkahan / Port of exportation 4. Pelabuhan pembungkahan / Port of exportation 5. Pelabuhan tujuan / Port of destination 6. Pelabuhan tujuan / Port of destination 7. Tanggal / Date 8. Tanggal / Date 9. Tanggal / Date 10. Tanggal / Date 11. Tanggal / Date			XII. Penerimaan / Received Berikan tanda terima / Valid until Dikirim kepada (nama, alamat, negara) / Consignee (name, address, country) Pelabuhan pembungkahan / Port of exportation Pelabuhan tujuan / Port of destination Tanggal / Date		

פאקטאק 25. באנאנאט פארעכטסראעל (Israel)

CITES PERMIT - היתר על האמנה		יצוא X EXPORT	PERMIT No. 2003	מס. היתר
		RE-EXPORT		
		IMPORT		
		OTHER	2. Valid until (date) 26/07/2009	
CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA הסכם בדבר שחרור בעלי חיים וצמחים בסכנת הכחדה		3. Importer (name and address) Lisa McGough & Barbara Meeks 2 Executive Drive Suite 800 Fort Lee N.J 07024		
3a. Country of import: USA		4. Exporter (name, address and country) Iris Danieli Private m.p.Eilat, YOTVATA ISRAEL		
5. Special conditions:		6. Name, address, country and stamp of management authority Israel Nature and National Parks Protection Authority 3 Am veClamo St. Jerusalem 95465 ISRAEL Tel (972) 2 5005444 Fax (972) 2 5005459		
For live animals, this permit or certificate is only valid if the transport conditions conform to the Guidelines for Transport of Live Animals or, in the case of air transport, to the IATA Live Animals Regulations				
5a. Purpose of the transaction: T תמורה הפעולה				
7. SCIENTIFIC NAME (genus, species) AND COMMON NAME OF ANIMAL OR PLANT		8. Description of specimens, including identifying marks or numbers (age/sex/size)		
7. HOODIA GORDONII		8. age unknown, gender Unknown, Mashed Frozen Plants		
9. Country of origin		10. Appendix No. and source		
9. HOODIA GORDONII		10. CITES-II: A		
11. Quantity (including unit)		11a. Total exported Quota		
11. 11 Kg.		11a. 11 Kg.		
12. Country of origin		12a. Country of re-export		
12. ***		12a. ***		
13. THIS PERMIT IS ISSUED BY:				
Jerusalem 26/01/2009 Roni Malka		Director, Enforcement Division		
Place: תל אביב		Date: 26/01/2009		
Name and signature: רונן מלכה		Official stamp and signature		
14. EXPORT ENDORSEMENT		15. BILL OF LADING / AIR WAY BILL No.:		
Block A Quantity		14. ארצות יצוא		
Block B		15. מס. חשבונית / ארצות יצוא		
Block C		16. Port of Export		
Signature		Official stamp and title		
PERMIT No. 2003 מס. היתר				

ภาคผนวก ๒๖. ใบอนุญาตประเทศแอฟริกาใต้ (South Africa)

PERMIT No. 064920

1/2/2/1/2/2 P

CITE
CONVENTION ON
INTERNATIONAL TRADE IN
ENDANGERED SPECIES OF
WILD FAUNA AND FLORA

ORIGINAL

Valid until: 3/07/2007

3. Importer (name and address)
MR M. SALLIS
NEW LIFE HEALTH

4. Export (name, address and country)
PAARDEN EILAND 7405
CAPE TOWN SA

5a. Country of import
ENGLAND

5b. Special conditions

5c. Purpose of the transaction (see reverse)
T 0533419

5d. Security stamp No.

6. Name, address, telephone, radio and country of Management Authority
Department of Environmental Affairs
and Tourism
Private Bag X447
PRETORIA
0001
SOUTH AFRICA

7. Scientific Name (genus and species) and COMMON NAME OF ANIMAL OR PLANT
Hoodia gordonii
ghaap

8. Description of specimens, including identifying marks or numbers (signatures) if live
POUNDER

9. Appendix No. and source (see reverse)
I W

10. Quantity (including unit)
kg

11a. Total exported quota

12. Country of origin
Permit No.
Date

12a. Country of last re-export
Certificate No.
Date

12b. No. of the operation " " or date of acquisition " "

13. This PERMIT ISSUED BY: E.G. PHILANDER

14. EXPORT ENDORSEMENT:
Block Quantity

15. Bill of Lading/Air Waybill Number

16. Port of Export Date Signature Official stamp and No.

17. Country in which the specimens were taken from the wild, bred in captivity or artificially propagated (only in case of ...)
Only for specimens of Appendix I species bred in captivity or artificially propagated for commercial purposes

18. For the Convention specimens

19. CapeNature
FAUNA • FLORA • HUNTING • CITES

20. CITE

21. Cape Town 31/01/2007

22. Security stamp, signature and official seal

23. V & R Printing Works (Pty) Ltd (P/2) 526-7180 (10768)

PERMIT No. 064920



กองคุ้มครองพันธุ์สัตว์ป่าและพืชป่าตามอนุสัญญา
ชั้น ๑ อาคารกริต สามะพุทธิ
เลขที่ ๖๑ ถนนพหลโยธิน แขวงลาดยาว เขตจตุจักร
กรุงเทพมหานคร ๑๐๙๐๐
โทรศัพท์: ๐-๒๕๖๑-๐๗๗๗ ต่อ ๑๔๖๕ ๑๔๖๖
โทรสาร: ๐-๒๕๗๙-๘๖๒๖

